濱江日報

發行人 楊墨宣
編輯人 趙秋鴻
印刷人 呂仲三
發行所 濱江日報社 電車街九號
印刷所
(日本)(報價) 零售每份八分 每月一元四角 外埠附加郵費

社說　已入冬季採煖時期 慎防爐煙此其時矣！

綜計哈爾濱全市，每歲於吾人身旁，而遭受其意外橫禍。共理固甚明也。市民因燃爐不慎，因而煤氣窒塞，戕害生命者，爲數恒達四，五十名，五六十名。甚至百餘名以上。吁共爲害亦烈矣。

但人民惴惴然，恐懼於下，力謀消除。行政當局，汲汲然策劃於上，組會防止。於此表裏協謀，共同努力之時會，可謂實大聲宏，無微不至矣。但夫煤烟之可畏，既如上述。則吾儕寄託身家性命妻孥資產，於此大哈爾濱市者，實不能不顧慮周詳，妥爲善處。俾此殺人惡魔，恐怖氛圍。不再降臨。綜計入冬以來，哈爾濱全市煤氣殺人之慘禍，仍屬時有所聞，迄未撲滅。厥故維何，實屬至堪玩味，不容漠視之問題，而應奮起直追，迅速研討者也。

煤煙雖起於皂下爐旁，市民炊飯燃爐時之發所生，人盡知之，無煩揭示。但炊飯燃爐，細微小事也。皂下爐旁，污穢場所也。恒爲一家主婦，或大人君子，向所不欲過問，亦不屑過問之區域。而一委之於傭夫僕婦之瑣屑事也。夫傭夫僕婦頭腦簡單，知識卑陋。爲一般人士，向所承認之事實，而無煩研討者。因其頭腦簡單，知識卑陋，以之司理廚房煤爐，雖一入冬令，足以發生煤氣，且至殺人斃命，全家慘死，有攸關多數市民，生命財產之存亡得失，巨大關係。但彼輩昏庸無識，卑陋不文，茫然不知也。即市當局，組會提倡，大聲疾呼，總至力竭聲嘶，謂煤烟之殺人，如何悲慘酷烈，有使全家十數口，於一夕之間，即能盡數死亡，陷於無可挽救之危局。而彼輩敝衣破履，傴僂往來，於主人所給予之高不及丈，寬未三尺之漆黑角落中，俯首貼耳，躬司其燃煤炊飯之工作，仍屬充耳無聞，瞠目無睹也。即有明達之主人，鑒於煤烟殺人，如何酷烈，禍事發生，如何悲慘，對彼輩加以指示，有所誥誡，亦只引起，數分鐘之興奮。一日間之注意而已，吾知不旋踵，或一掉首間，仍必茫然無知，全部忘却，而同於熟視無睹者矣。所以然者，常識不足，昧於事理，對於炊飯燃煤諸事務，恒視爲家庭細微瑣事，而以爲無關輕重。主人傭僕以此心理，應付事務，於是交相輕忽，不加注意，不至禍事發生，悚目驚心，而不知畏懼，抑亦謬矣。

故預防煤烟之道，當自家庭傭夫僕婦始，而主人負此督促誥誡之責，逐日指示，不稍懈惰，時刻勗勉，一時不忽，庶乎慘禍可以減少，死亡不再入目矣，若再忽視此事，故蹈前轍，則災害踵接，決難幸免也，可不慘哉。(一)

第二次產業五年計畫 當局業已完成草案 ＝目標在於躍進的發展＝

【新京十日國通電】關於我國產業開發第二次五年計畫之策定，政府於九月十日，國務院會議，曾已決定基本方針要綱。因更命經濟，興農，交通，民生各部，根此作製原案。復經企畫處，慎重檢討結果，大體已獲草案。故九日於國務院會講室，特舉行關係當局協商會議。於此亦可謂爲第二次草案之五年計畫原案，遂告決定。

本計畫之完成，因爲對應現下之世界情勢，謀增大國力，並有益於東亞共榮圈確立之滿洲國絕對使命。故政府與日本及中華民國，保持緊密連絡，致力樹立雄大且具確實性之計畫。

又與內方面，更徵求參議府，經濟顧問等之意見，與關係特殊會社，亦始終保持連絡，相與協力。更命特殊會社，自行作製原案，以日滿華三國綜合的關係爲基礎，於官民全體協力下，決定其草案。

再關於此次之草案，猶有若干修正餘地，故企畫處部門，再加檢討，並徵求經濟顧問之意見，並與滿鐵及各特殊會社連絡，作製滿洲國政府草案。然後，青木企畫處長，植口企畫處參事官東行，與日本側關係當局協商，俟兩政府間意見一致後，再經日滿華經濟協議會審議，大體於本年度末，即可樹立此項計劃。第二次計劃殊堪注目之點：

一，將第一次計畫偏重於鑛工業部門之點，加以是正，關於農產物增產及民生諸施策，擬與鑛工業部門同視並重，獨於住宅增築生活必需品雜貨，家庭用具，運動具等，樹立附帶的五年計劃，由於綜合的見地，企圖國力一大蘇展。

一，不僅設定計畫數字的目標，更爲完成此者計，關於行政的技術的方針亦樹計劃，更謀共具體化。

一，以日滿華三國適地分擔爲基本之精神，給完成計劃途上，以日滿華經濟協議會爲中心，繼續保持緊密連絡，關於日本側之援助及日滿華三國間關係事項，圖謀調整。

根據第一次計畫之諸經驗，以無憾於計畫之完成，其成果頗堪期待云。

一，資金關係，此等計畫實行上，必要之資金，分爲國內供出資金，日本之對滿投資二種，而樹立資金計劃，資金總額，較第一次計劃有相當增額，日本方面可出資總額三分之二，地場資金所出之三分之一，按第一次計畫之實施觀之，則增大。

自資金蓄積及通貨膨漲之防止講求具體的諸置。

一，勞動關係，第一次計畫完成之事業，會需相當之勞力，第二次計畫上，亦要求莫大之勞動力。故按鑛工業方面及農村勞動力之二點，樹立計劃，今後自華北仰給之勞動力，相當困難。故第二次計[illegible]以有效之使用，即省勞動力，用於鑛工業方面。又對鑛工業方面，及農村勞動者之物動，與以防止，作成計劃的配置具體等，以保持第二次五年計畫中並現在施政運營上，必要之勞動力，技術品多仰給於日本，在國內亦謀鑛工[illegible]農畜產關係學校之昇格，[illegible]容之充實，以增加相當[illegible]及學生定員之增加，並[illegible]多數人員云。

美人管理緬甸路 惹起雲南反感

【廣東十日發國通】依昆明情報，蔣介石爲西南支那之防衛，及緬甸路線之防衛口實使直系軍，繼續向雲南侵入。因此與雲南軍之間，爲駐屯地區之分配，給與，指揮權問題等，發生種種之紛爭，兩者之磨擦，與日俱增，而尖銳化，雲南士著之實力派，原先期望因緬甸路之開通，輸送繁榮，彼等可得相當之利益。但開通之後，因設置有美人爲委員長之緬甸路監理委員會，且物資輸送，[illegible]益完全皆屬重慶側及美人側，故西南側非常不滿，又因重慶側，將同路線之一切，移管於美國人，意圖已甚明顯。故雲南士著一派，對重慶之不滿，更加層高昂，一方以由昆明起之重慶交通路，在貴州省，釀成戰爭長期化，共反作用結果，厭戰氣運，最近頗爲增強。以貴州省政府主席王家烈等爲中心，反重慶熱，在此雲南連繫弥化促進聲中，其成殊行使各方面多大注目云。

再加強非常時軍援要務 民生部於南、東、北滿與行重要會議 並行指示七項要領

【新京十日國通】民生部當局，因隨同國家高度國防之施政，而完成非常時之槍後軍援要務，以期對於軍事援護費之配賦，生活扶助之適正，收入與職業之保障，醫療助產之扶助，等重要關係事務，得到盡美盡善的效果，特於十日起分別於南滿北滿東滿各地區，舉行軍事援護事務協議會，參加者之範圍，中央側，有民生部，地方側，爲各省所管市縣旗之軍援事務擔當者，本會議之中央指示事項，與開會日期，報告事項，當局決定如左。

一，開會地址與日期 南滿地區奉天省公署，北滿地區濱江省公署，東滿地區牡丹江省公署。

二，開會日期 南滿十一月十日午前十時，北滿十一月廿七日午前九時，東滿十一月廿五日午前九時。

三，各地區所範圍
1. 南滿地區 奉天省，奉天省管下各市縣，四平省，吉林省，新京特別市，安東省，通化省，熱河省，錦州省，興安南省，興安西省。
2. 北滿地區 濱江省，濱江省管下市縣旗，北安省，黑河省，興安東省，興安北省。
3. 東滿地區 牡丹江省，牡丹江省管下市縣，三江省，間島省。

四，中央指示事項
1. 康德八年度軍事援護費配賦關係事項
2. 軍事援護法，生活扶助查定事項
3. 收入保障，及職業保障，關係事項
4. 軍事援護改正事項
5. 軍事醫療，扶助及助產關係事項。
6. 軍事援護團體，連絡委員會設置關係事項
7. 共他軍事援護事務關係，一般事項。

五，地方報告事項
1. 各省對於軍事援護事務，進行狀態。
2. 各省對於康德八年度，軍事援護費配賦狀況。
3. 市縣旗，對於軍事援護法，生活扶助之查定狀況。
4. 市縣旗對於收入保障狀況。

六，滿洲軍人後援會連絡事項說明。以上諸種行事終了後，并由中央與地側舉行懇談會云。

英首相邱奇爾發表演說 △…謂美國如對日本戰爭 △…英亦必即時布告宣戰

【倫敦十日發國通電】邱奇爾英首相，於十日倫敦市長，就任式記念午餐會，關於國際問題，有所演說。同時亦會言及日美關係，係用從來未有之露骨率直言語，有：「現在地球所殘剩之第四號之地域，恐怕不久亦要波及戰火。若美國一旦捲入對日戰爭內，則英國之對日宣戰布告，將或於一小時以內，即可發出之」等語。今茲錄其重要聲明於左：

英海軍擊破意大利海軍，沮喪其氣士，結果能保持英國十分之海軍力。若是有必要時，則於太平洋，亦將具備所要之補助艦艇，派遣強力之海軍，以當作戰。美國於太平洋維持平和，努力結果，能否有相當之成果，實非吾等所能預測者也。余今專對英國之太平洋披瀝意向，依軍之觀察，日本若一旦飛入此鬥爭，日本實即與占有人數四分之三之各國，於太平洋地域相敵對矣。故關於太平洋之平和，在實明日本之政治家已有表明，應沿希望之線，而保持之。然而英國之極東權益擁護，且曝露現在危險，以共通之正義爲防衛，已有所有之準備矣。今者美國軍之大部分，正爲對往作戰活躍中，同時英空軍之規模數量最低限度，亦可與德空軍相匹敵。美國之資源，亦將能達到其目的。由於美國極有效之援助，並俾士麥號之擊沈，而使德海軍頹靡，與意軍之屈服。因此，英海軍得向極東派遣，以與美海軍協力。更英海軍之活動，則顯示自由與民主主義無限之實力。余爲促進四十年前之友好關係，始經一貫的盡最善之努意，爲日本同情，賞讚日本人之天賦素質，實不容認事實。然而若日本與英國民之間，一旦有所紛爭，因之則英國之對日宣戰佈告，亦將於一小時內發出云。

【太平洋十日電】邱奇爾英首相，十日於倫敦市長就任式演說中，言及對日問題，並述說日英會談若失敗時，英國與美國共同行動。此事邱奇爾於日美會談開始，當時會議之際，業已聲明，所謂使用戰爭之言詞，此次係屬最初。其含著不能不視爲比從來特別強硬。再若徵諸邱奇爾之演說，英政府，日美會談若決裂時，則視爲太平洋之戰爭，必至發生之事，極爲顯然。邱奇爾本日之演說謂對如斯之最惡之事態，十分覺悟，闡明英政府之決意。況日本之進出法印以來，英國之對日政策，已增強一點，寧制止日本者，謂在此以外無躊躇，即此一點，寧謂比美國強硬。泰晤士報社說，謂：ABCD諸國，並蘇聯，團結起來，雖有如何之侵略行爲，亦斷乎以武力反抗，具有決意。若能明顯時，結局，不使武力，即可結束。明以上之所述，可以視爲政府企圖及輿論之反映。當然英國披現在之立場，最不欲戰線之擴大，即邱奇爾亦依日本賢明政治家之手腕，維持太平洋之和平，現正熱望中且述說謂：對於日本緩和政策，業已由失敗之中，試驗完畢。因特爲德蘇戰開始以來，赤軍雖已慘敗，而有預想以外之繼續抵抗。英國在極東ABCD諸國與蘇聯佈共同戰線，益可確信，能以制止日本之行動。以此意味，重慶可以視爲開利拉戰線重要之一環。再英美兩國，銜弱重慶之戰力，對日本之行動，則不能視爲以強硬之態度對抗。斯潤托滿報之倫敦通信謂：若日本由法印進擊雲南時，即避與英美爲敵，而亦奇迫重慶，如此述說，實可注目。

開拓事業 以第一次計畫成果爲基礎 第二次計畫草案將決定

【新京十日國通電】滿洲開拓，第一期計劃，因逢內外諸情勢之激發，克服不測之諸國難，以本年度即爲共收有光輝成果，而行第一[illegible]，以此第一次之成果爲基盤，而期爲日滿共同國策之開拓政策之積極推進，進行第二次五年計畫之立案。審議之結果，迄今大體已得素案。是以俟再與關係機關間，行以協議後，[illegible]即行東上，與日本側協[illegible]，於本年內，即行最後案之決定。康德四年日滿兩國重要國策之二十年百萬戶滿洲開拓計畫，決定以東集團開拓民第一次之彌榮，千振以來入植數漸次增加，現已達第十次，而集合開拓民，亦因之逐次增加，更青年義勇隊，亦自康德六年以來，於全滿各地，實行開拓挺身。本年十月，業成以其光輝之成果，而移往開拓團。一面順應東亞食糧基地之重大使命，農產物之耕作狀況，加速度的增大，注力開拓團將來之食糧飼料增產，繼續此第二次計畫，當自明年度起實施之第二次計畫立案之際，以日滿兩國之農村人口之適正配分，以日本人爲中核之民族協和之實踐等根本基調，自給[illegible]論。更因時局之進展，[illegible]針，更行推進，而探[illegible]拓增產一元化之方針，而第二次計畫强化耕地之改良，農法技術之改善等，各種對策，以期開拓[illegible]經營之萬全，而與日本側之折衝，亦按此方針實行緊密之協議云。

依日華基本條約 從事外交事務 徐良大使抵任談

【東京十一日發國通電】新中國駐日之第二任大使徐良氏，十一日搭乘午前八時四十五分到達東京驛之列車抵任。於驛前有中國大使館員滿洲國大使代理山梨參事官，在京華僑外務省山本東亞局長，羅馬尼亞公使巴庫雷斯哥氏等多數出迎。大使對出迎人等，致鄭重之辭後，立即搭車赴麻布之大使館。而有如左之談話：

個人今次爲褚民誼大使之後任而來者，至於正式談話，將于國書捧呈後行之。惟當赴任之現在，個人須盡所有之能力，以處理公務，係勿需言者。此外，尚擬定基於昨年簽定之日華基本條約之外交方面從事云。

昭德丸 行方不明

【京城十一日發國通】朝鮮總督府遞信局海事課入電，神戶市倉田商會有貨物船昭德丸(二八〇噸)，十月二十七日午[illegible]五局由清津出港赴大阪，迄今消息全無，行方不明，關係方面，頗爲憂慮。

蔣介石致親書與美總統 已由重慶駐滿大使胡適提出

【華盛頓十日電】重慶政權之胡適駐美大使，十日與羅大統領會見，已提出重慶政府之文書。消息方面謂：此項文書，係蔣介石致美大統領之親書，爲要求援蔣武器貸與之增額，與對世界戰局之進展，披瀝重慶側所具之見解者。而胡適大使，關係該文書之內容，一律避諱談及，僅謂係大統領認爲必要之情報云。於來栖大使到着華盛頓之迫切時期，提出此項文書，故致生出各種之觀測。

匈國贈張總理 功勞大十字章

【東京十一日發國通】霍爾蒂匈牙利攝政，最近鑑於滿匈兩國之友好親善關係益益緊密化，今回特對張國務總理，武部總務長官，韋外務局長官之三氏，贈與該國之功勞大十字章，并對其他之公官數名，贈與同國功勞十文章，十日已由駐日匈公使館接到電報云。

滿支國境地帶 日滿軍協力掃滅共匪

【新京十一日發國通】對共產八路軍系匪團，日滿軍警之肅清工作，今週來依然積極化。與北支軍緊密連絡下，無間斷地討伐行動，已舉赫赫的戰果。即担任滿支國境東稜地區警備，在滿關峪國軍，劉書部隊，於去月二十五日，應下鄧部隊，因山口連長，壯烈戰死，全員憤慨，決意行弔合戰，追擊敵匪，無分晝夜，於各地出動，而於長城線外東高地附近，與該匪團遭遇，徐々將敵壓制，七日早朝，接得急報來援之日滿兩軍援軍協力下，挾擊匪團，匪勢不支，散亂潰走，多數則被殲滅，并繼續捕捉中云。

日政府招待衆院代表 東條首相演說要望協力

【東京十一日發國通電】政府對衆議院代表之招待會，十一日午後零時半，於首相官邸舉開，計有東條首相，以下全閣僚，並衆議院側之小山，田子正副議長等外，約七十議員出席。席上，東條首相，闡明爲對處現下緊迫之國際情勢，政府於臨時會上，關帝國之外交並經濟，及互其他各般之重要國策最高方針，而要求國民協力之旨。更要望衆議院之眞摯的援助，對此由小山議長，爲衆議院之代表，而行致辭。於午餐之同時，繼行懇談，午後二時許散會云。

阪谷男重態

【東京十一日發國通】貴族院議員男爵阪谷芳郎，九月中旬以來，即患氣管支炎，於小石川之自宅療養中，至十一日朝，已陷於重態矣。

菲律賓大選

【馬尼拉十一日發國通電】菲島總選擧，十一日全島一齊舉行，綜合各地報道，奎松與奧斯美尼亞正副兩總統，將能再當選云。

日海軍廢止要港部 改稱警備府置司令長官

【東京十一日發國通】海軍省，將現在之各要港部，於二十日改稱爲警備府，同時更將阪神海軍部廢止，創設大阪警備府，於各警備府，設置司令長官，於十一日午後三時，有如左之公表：

由十一月二十日，將大湊，鎮海，馬港，旅順等各要港部，改稱爲警備府，代替要部司令官，而置設警備府司令長官。又同日，將阪神海軍部廢止，設警備府，置司令長官。

愛國航空彩票 「第一次開彩」 定十五日舉行

【新京十日國通】爲喚起國民之愛國航空觀念，並濟輸各般航空常識，自本年十月一日起於全國各地一齊開始發賣愛國航空彩票，(一張五元)自售賣以來，購者極爲踴躍，較諸特別裕民彩票及普通裕民彩票，並勞工彩票等，發賣成績更爲良好，足可窃知全國國民，對于愛國之航空觀念，已皆有深刻之認識矣，此彩票之得彩率較共他各種彩票爲多，爲百分之六十，即得彩號數爲一萬五千三十三號，頭彩(一號)三萬元前後附彩(二號)各百元，二彩(十號)各一千元，三彩(二十號)各五百元。四彩(五千號)各十元，末彩(一萬號)各五圓現在全國各地之此彩票代售處，殆已全部售盡將於十五日即行開彩，至於頭彩三萬元就屬誰得待諸天命耳。

一週來之世界情勢展望 日美外交至白兵戰階段

【華盛頓九日電】「週間展望」：突破對日包圍陣之東條內閣，負有歷史的使命而登台，對於前內閣以來成爲懸案之日美交涉，究竟將臨之以如何態度，已成世界關心之的。果然已繼行特派來栖大使赴美，此事亦可認爲新內閣對于日美交涉予以最後努力之左證，當毫無差誤。不論日美兩國之戰爭與和平，此際既處於歧路，在此最後之五分鐘，傾注全力於外交上，至爲當然之道。前於五日，已由東京出發之該大使在馬尼剌等地，特將出發時間提前，一路急赴華盛頓者，亦可見日美關係之緊迫矣。然美國若對此外交的措置，仍然不肯捨共獨善的態度時，則太平洋之相貌當必一變。故對美外交現已來至白兵戰之階段，慮於此間，向整備戰時體制邁進之一億國民，一絲不亂，共形象誠爲有基本者也。

・無・戰線戰爭・之激化

前於十月二十九日，發生美輸送船「沙那斯」號之損傷事體。其翌日，美驅逐艦「列賓尤姆斯」號，於冰島西方，從事護送任務，會被擊沉。美國則照例呼之法國側挑戰態度。此際所謂由任何方面，先出攻擊，並非重大問題。惟因「列賓尤姆斯」號事體，能否引美國之對法斷絕國交，更進一步，對德布告宣戰，乃足注目也。而羅大統領，與其一黨，此次對德竟未出斷絕國交之擧，考共理由，軍事的則上，對戰備尚未整備，對內的爲參戰起見，得仍有獲美國民戰意之必要，結果，羅大統領，此後亦擬續採用「無戰線之戰爭」式。其所謂基礎條件之訂中立法，即美商船武[illegible]禁止條項，與交戰水域[illegible]入禁止條項之削除案，七日在美上院，已以五[illegible]票對三十七票表決。但於交戰水域之航入，下院尚未表決，結局下院，似亦收行[illegible]。此，則武裝之美商船，德國宣言之水域侵入，必日益迫切。德國之[illegible]黨機關報，已早有預告，謂：德國海軍，基於戰[illegible]的必要，與當然之權利，對於彼等之武裝商船，即無警告擊沉之。亦均係以改訂中立法爲契機美德無戰線戰爭，向激化之一途邁進也。

・德・軍・着・着・壓・迫・赤・軍

德國，羅馬尼亞聯合軍，於一日占領克里米之首都新夫也洛坡，更迫近蘇聯黑海艦隊根據地，塞巴斯拖堡。一方，德機械化部隊，戰略的開始攻擊，高加索關門之羅斯托夫。而羅斯托夫及克里米半島，若歸德軍掌握時，則黑海之制海權，即半歸德軍之手。茲德軍在高加索作戰之後方，得以確保補給路之安全。高加索之進擊勢態，已然完備。據德側觀測：德軍至來月中旬，連結莫斯科及東部戰線當一律可觀到終止符號。當然，克里米半島之制壓，完全占領工場地帶，合而爲一之步調，着着進行。此東部作戰告一段落後，德軍之進擊路，向高加索方面之可能性極大云。

・英・美・蘇・關・係・緊・密・化

英美蘇關係，自莫斯科會議以來，已見緩緩之緊密化。於六日，蘇聯外務人民委員李特維諾夫，被任命爲駐美大使，蘇聯宣傳，至終與英美取共同行動。又對蘇十億弗借款，羅大統領已行裁可，亦可見美國援蘇立端矣。然此事蘇聯未必滿足，於蘇維埃革命廿四周年紀念日前夜之六日，史塔林首相謂：『爲救蘇聯之危急，英美歐洲上陸作戰，應收第二戰線，向西歐開展，僅武器援助借款，供給之程度，終不能脫去蘇聯之危機。』對於史塔林之要求，英美能否有滿足之回答，美國因有傳統的陸軍薄弱，並英國對大陸所採之常套政策，利用他國之陸軍，如此次自大戰開始以來，即利用波蘭，比國，荷蘭，法國，希臘等之陸軍，自已隱於暗處，偶而上陸於夫蘭他斯，希臘等，亦遭慘敗，如英陸軍之薄弱，所要歐洲上陸作戰之史達林之夢，恐至終不能實現。如此，蘇聯之窮狀，日益化之時，而竟勃發日本海上氣比丸事體，集世界之注觀，奪氣比丸多數乘客之生命，機雷如蘇聯者無疑。因此帝國即急發嚴重抗議。蘇聯對此，所具之態度，值此時局，頗堪注目。

第二次五年計劃 第一次計畫目標

【新京十日國通】此次決定之第二次五年計劃，第一次草案中，所計畫之目標及種類如左：

一，計畫之重點的目標，爲煤炭，鐵等重工業資源之開發，農產物之增產，民政諸施設之完備，附帶計畫爲生活必需品之確保種類。

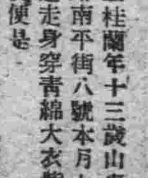
(甲)鑛工業部門
(一)鐵鑛(二)煤炭(三)輕金屬(四)非鐵金屬(五)有機合成物(六)電氣化學工業(七)化學工業(八)纖維(九)洋灰(十)機械(十一)自動車(十二)電力(十三)瓦斯(十四)鹽(十五)鹼

(乙)交通部門（除滿鐵社線及國線外）
(一)私設鐵道（新設路線十五線，爲煤炭運輸農產物蒐貨，開拓地用之三種，並兼此等二者，或三者之用途(二)水運(三)經濟(四)造船(五)道路（自動車道路，國道線旗道，開拓道路自動車，馬車之增配）(六)電氣通信

(丙)農業部門
(一)六豆，糧穀三品，麥，米，纖維作物，油脂原料品，農具等十七種，(二)畜產部門，不僅牛馬羊豚等畜產之增產，並與農產增產關聯，裝作增產配給計畫，又對右增產計畫之達成，及必要之資金勞力之具體的計畫要領如左：

來栖大使所乘飛機 因故障中途修理延誤一日

【舊金山十日電】駐舊金山汎美航空會社，十日來栖大使搭乘之「欠恩邪」「庫利次巴爾」機，在米次多業伊島，會發生故障，致到着遲慢若該機能按照預定期限不克修繕完竣時，則特爲來栖大使，另行準備『庫利巴爾』機，派往該島，已發表敢行太平洋橫斷飛行。來栖大使會預定十二日到着，按今日之情形，須遲延一日，迨十三日方能到着。

尋人

王桂蘭年十三歲山東人現住南馬路南平街八號本月七日晚十二時逃走身穿青綿大衣紫夾襖天足剪髮便是

綢緞布疋 應時的衣料 流行的花色 各種雜貨化粧品一應俱全
大陸商店 道裡中國十二道街路北

孔氏醫院 分科治療 住院隨時
地址南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二號

濱安診療所
診治科目 外科 內科 花柳科
道外正陽十二道街

興源號飯莊
包辦酒席 隨時小賣 屋內寬闊 清潔雅座
道裏東十一道街門牌十二號路南

承辦 民刑訴訟非訟事件 司法狀詞行政訴願 土地登錄證明文件
哈爾濱律師 趙慶祿
通信處 哈爾濱道外中十五道街一百十二號第四戶

問 本律師代理民刑訴訟 並商事及一切訴訟事件 應聘常年法律顧問
律師 法學士 岡野博一
退職陸軍法務官陸軍大臣指定辯護士
哈爾濱市道裡中國十道街二〇號 電話九四一五番

(招考男學醫一切面談)
新革小兒科醫院
院長南滿醫學士 徐桂藩(新革)
道外北九道街路西

西洋齒科診療所
齒科醫師郭立德石頗英
診療時間午前十時至一時 午後三時至六時
星期六午前十時至一時，星期日停診
道裏中國九道街中央大街拐角門牌四十二號二層樓三號

苦寒飛雪中 德蘇兩軍展開大惡鬪

列寧格勒德軍縮緊包圍網 己占該市東南方要衝秋威

【柏林十日發國通電】據D、N、B通信報道稱：德軍部隊，對莫斯科及列寧格勒兩市，又開始猛攻矣。兩戰線之上，寒氣益爲凛冽。連日飛雪中，兩軍展開極爲劇烈之惡戰苦鬪。德軍雖當茲惡天候中，亦不稍息，而續行攻擊。尤以列寧格勒之包圍鐵環，逐漸縮小。又德空軍之爆擊莫斯科，列寧格勒，更極熾烈。於九日之空中戰上，擊墜蘇聯機五十九架。一方，赤軍部隊，於加列里亞地峽方面，對芬蘭軍，雖曾出以反擊，然終遭芬軍擊退矣。

【柏林十日發國通電】十日德軍司令部發表：德軍已占領列寧格勒東南方二百公里之鐵道要衝秋威矣。

德空軍猛爆莫斯科

【紐約十日發國通電】依合衆庫維修夫電稱：德空軍，九日，對莫斯科市街，敢行大規模之爆擊。據云，莫斯科大學及其他著名之劇場，寺院等，亦遭甚大之損害云。

◈德蘇開戰以來◈ 赤軍被虜三百六十萬

克里米蘇方殿軍亦已退逃

【柏林十日發國通電】德軍司令部發表：

一，克里米戰線方面，於塞巴斯托堡東方，及該爾奇西方，敵殿軍雖行頑強之抵抗，惟因不支德軍之猛攻，而退却矣。一方，對塞巴斯托堡之爆炸，亦愈益猛烈。除使其貯油槽發生大火外，又與港內之蘇聯巡洋艦一支，商船一支以大損害。

一，德空軍於頓河，鄂瓦河，及莫斯科附近，炸毀多數之貨車，更投多數之炸彈，燒夷彈矣。

一，於伊爾綿湖，拉多拉湖中間地帶，作戰之德軍步兵隊，及機甲隊，纔瓦爾關夫，九日夜以奇襲作戰，而占領列寧格勒東南方百公里之交通要衝秋威。赤軍第四軍司令部，遺棄多數乘用車，及重要機密書類，而遁走矣。十月六日以來之同地域戰果如左：捕虜約二萬，戰車九十六輛，砲百七十九門，裝甲列車一，其他軍需品多數，並除去地雷六千個。德蘇開戰以來，至現在，所捕虜之赤軍，實達三百六十二萬。德軍九日夜，於英本土附近，擊沈三千噸級貨船一支云。

小艇徵用權限 美附與海軍省

【華盛頓十日發國通電】美上議院，十日通過，爲防備沿海，並港灣哨戒，而徵用之遊覽船，並小艇四百支之權限，附與海軍省之案，及伴此三億金圓之預算案，而呈交於白宮當局矣云。

基於滿洲開拓政策 公布開拓農場法

第二章 開拓農場

第三十二條　農場以農家所有之開拓農地，並於其上所存農家所有之房屋，及其他工作物組成之。

農場，須依司法部大臣，及興農部大臣之所定，記載於農家臺帳。

第三十三條　開拓農地者，係指農家田團，組合或其他農家受讓之在團，或組合區域內之土地而言。

第三十四條　組成農場之開拓農地之面積，由興農部大臣定之。

前項之面積，須爲於各該地方，依適正之農業經營，足使農業生活向上安定者。

農家因經營力之增大，或其他正當事由，聲請開拓農地之增加時，團或組合，得依興農部大臣之所定，對於該農家增加第一項之面積。

第三十五條　於第十條及前條第三項之情形，團或組合，對於該農家，須讓渡必要之土地。

農家於第十條第一項情形，有超過前條第一項所規定面積之開拓農地時，得經團或組合之許可，將其分與新創立之農家。

第三十六條　對於組成農場之物件，不得基於金錢債權，爲强制執行。

第三十七條　組成農場之物件，除本法或其他法律另有規定者，及依興農部大臣之所定受其許可者外，不得讓渡，或爲所有權以外權利之標的。

第三十八條　農家須自經營耕作其農場。

農家一時不能以自家勞力經營耕作，其農場或有其他正當事由時，得經團或組合之許可使用農業勞動人，或向團或組合聲請其管理。

第三十九條　農家喪失自家勞力而無回復之希望，或有其他正當事由時，對于團或組合得聲請，買取其農場。

第四十條　有前條之聲請時，團或組合，須經團協議會，或組合協議會之協議，以相當之價格，買取其農場。

第四十一條　於第三十八條第二項或第三十九條之情形，雖無管理或買取之聲請，而由團或組合，認爲有必要時，得經團協議會，或組合協議會之協議管理其農場。

第四十二條　農家悖其本分，紊亂團或組合之秩序，或無正當事由，繼續二年以上不經營耕作其農場時，團或組合，得經團協議會或組合協議會之協議後，經該管縣長或旗長之許可，以相當之價格，買取其農場。

於家長地位之承繼開始後，二年以內，其承繼人未定時及依第三十八條第二項或前條之規定，團或組合繼續五年以上管理農場時，亦與前項同。

第四十三條　對於依第三十八條第二項及第四十條至前條之規定，由團或組合所爲之處分，由其處分之日起，於二月以內，得向法院爲異議之聲明。

第卅九條，並第三十條第二項，及第三項之規定，於前項情形準用之。

第四十四條　團或組合買取農場之全部時，農家財產及農家債務，歸屬于最後之家長。（未完）

因來栖大使之渡美 美政界謂交涉有望

議會議員及報紙均有活潑的論述

【華盛頓十日發國通電】美上院，十日關日本與美國之關係，曾行活潑的論戰。惟被稱爲上院之極東事情通達者，民主黨之厄爾巴德特馬斯議員，關於日美問題略談如左：

日美紛爭，由於來栖大使之渡美，共調整亦非爲不可能。日美兩國政治家，如能以冷靜頭腦，詳加考慮，則太平洋之戰爭，非爲不能防止。故極東之事態處理，須觀日本之態度及手腕如何也。如吾人不能被他人之鑑言所左右，而眞能分析問題之核心時，則事態亦必不致絕望。但日本亦不能作試行打破A・B・C・D・包圍線之想。

次由共和黨加巴議員論述如左：

日美間之意見不一致，想能圓滿解決。因日美問題，若無些許之調整希望時，日本絕無向美派送大使之理云。

【華盛頓十日國通電】華盛頓郵報編輯長弗里克斯，九日於週刊星報上，論謂「來栖大使之訪美，爲與美國迴避兩洋作戰之最後之機會」其論調如左：

遠東情勢之重大性，美國實尚未十分認識，但美國民之意之大部分，皆已覺悟美德戰有可能性，及日美關係日趨緊迫，大西洋上德潛水艦對美國頻行攻擊，日對太平洋危機亦益切迫，則可爲考證也。設若太平洋上美艦捲入對德不宣而戰之危險越增大時，則日本對美攻擊亦愈增大，然此日本之攻擊，因同蘇聯對德抗義之强化，當將識極化，而美國政府則深知此危險，然羅斯福大總統則雖以德艦將美艦擊沉，但仍欲迴避大西洋勃發戰爭，而加以愼重考慮，又美政府當局因危機之切迫，始與稱積日本交涉也云。

美海岸飄來 鈔票千萬張

【諾福克十日電】合衆社訊：此間海岸及與太希不利區，不斷飄來鈔票千百張，惟拾得者須至中國方能使用，此項鈔票，當係自沉沒之船隻中飄出。某一學童昨日自海邊檢得金屬箱一隻，內有兩元鈔票五萬張，我挪爾福克之漁人，亦云會在海灘拾得鈔票無數，此間一九三九年在此訂立合同印鈔票十萬萬元之渝方財部官員，正研究此事刻云。

關於國境之確定 泰・法印直接交涉

【西貢十日發國通電】泰，法印國境確定委員會，伴現地作業之開始，確定委員會之工作，已告一段落，委員會首腦部，已由西貢移向盤谷，關所餘之非武裝地帶之細目協定，則與泰國最高首腦部，直接交涉。十日，泰，法印兩國委員，已陸路赴盤谷，至到達同地之日期，預定爲十二日云。

地中海中部發生 意英海空軍戰

【羅馬十日發國通電】意軍司令部，關意驅逐艦八日於中部地中海上遭擊沈之事，十日發表如左：八日，於中部地中海上，意大利驅逐艦二隻，遭擊沈沒。又有一隻受傷，更有若干意大利商船，亦遭擊沈。但船員之大部，已被救助。又意空軍九日，對英巡洋艦驅逐艦各一隻，由空中以魚雷命中之，更擊墜英機三架。

法印總督致書 歡迎芳澤大使

【西貢十日發國通電】滯在當地之德克法印總督，對芳澤大使之到達，十日發送大約如左之書翰：

對閣下之來法印，殊爲深甚歡迎。余深信閣下對我國事情造詣之深，並見識之豐富，於日法印兩國之眞實的友好，並相互理解上，必有甚大之功效也。尤更深信閣下之具有見識的行動，基於對法印主權之認識，並日法兩國協力之提携，於最短之期間內，必可獲得公正之協力也。

戰地報告 焦土戰下的敖得薩

朝日新聞 茂木特派員

在「敖得薩可以看見了」的喊聲中，記者移步向前方望去，隔着黑海的入口，敖得薩果然已在眼前，並且遠遠地望見有幾縷黑煙從街中昇騰起來。我們記者一行，得到德軍許可之後，便由尼科萊夫出發，到達目的地。記者對於這個從八月十七日被羅馬尼亞軍隊完全包圍，二個月間在德羅聯軍猛烈進擊之下，已經完全變成了孤島的敖得薩，抱着很大的好奇心，而現在終於在陷落後的第四日和她相見了。

遭火觀察，記者沿路看見許多市鎮和鄉村被戰爭破壞的痕跡，但是像敖得薩市街被破壞的深而且廣，以及潛伏在破壞底下爲人類最憎惡的悽慘現象，還是初次見到。斷壁，汽車的殘骸，和馬的尸身等等，遍地皆有，而且一走到街上，首先映入眼簾，令人驚異不止的，便是連續不斷的掩堡，泥袋的高高掩護物，每條街道的入口處都有，自不消說，及每個農家和工場也都設置了這種掩堡，這就是共產黨民衆抵抗至「最後一人」的形跡。但是這些連續不斷的掩堡，結果在實際戰鬥上，並沒有被用過。這些堆積着石塊和，並且各個重要處所以，企圖驅使準備市街戰。

我們的公共汽車從市北的工場街開入了市街，那邊滿街一片汪洋，這是因爲附近的水閘潰決的緣故。羅馬尼亞軍隊的汽車和農民的貨車，都是一半浸在水中通過的，我們的公共汽車爲避免浸水起見，便繞道到了和碼頭相並的工場中央。

所謂工場，已全部被炸彈和砲火毀壞，其中最惹眼的，要算躺在生銹了的破鐵片中間，幾個大石油桶的那種歪曲凹凸的奇怪樣子。然而六十萬市民究竟逃到那裏去了呢？在被圍兩個月的期間，敖得薩市民的食糧到底是從甚麼地方來的呢？對於這些疑問，依據長年住在敖得薩的德國人，所說的話是這樣：（未完）

德國社黨起事紀念祭 希特拉由前線赶回參加

對黨員發表演說謂決不與敵安協

—慕尼黑酒場—

【柏林九日國通電】那其斯黨慕尼黑蜂起十八周年記念祭，於蜂起之前夜八日午後六時，於由前線馳至之希特拉總統出席下，於慕尼黑之裘爾加布洛開拉舉行。於此朴素之酒場之大廣廳，充滿於十年前與總統一同敢行突擊，奠定大德意志礎石之二千餘老參黨員。

希總統於瓦古調民政長官之感謝演說後，於歡呼欲裂聲中，約耳一時間熱烈之演說，自十月三日之演說以來，因殆無新情勢之發展，故其內容亦無何新奇點。即如希總統例年之先回顧那其斯黨發展之歷史，述對蘇戰之光輝戰果，次更言及戰局之將來，力說歐洲及德意志人團結之鞏固，反駁期待內部崩壞之英美側之迷夢，披陳對美强硬之決意，於此演說中，特惹人注目者，爲左記諸點：

一，對蘇戰決非爲德蘇間之鬥爭。

一，德軍對赤軍與以八百萬乃至一千萬之損害，擊破其飛行機一萬五千，占領蘇聯領土二萬二千平方公里。

一，英美側之以德意志交戰力，能由於歐洲內部崩壞者，殊屬謬想，德意志無與英美妥協之意志，且德意志之力量足以發展武力至全歐洲。

一，德意志艦艇，無論對如何之攻擊，亦絕對有防禦之權利。

言明對於美艦艇之抵抗，有以實力行爲對抗之決意，演說大意如左：

德軍於東部戰線已獲得巍巍勝利，不拘於倫敦戰略家之如何宣傳，蘇聯全無勝利，美海軍雖於大西洋布以哨戒制，然若德意志艦船受攻擊，亦有自衞之權利，其使德意志戰鬥力於前美及槍後脆弱化之幻想，誠乃敵方愚陋之希望。

英美反對德意志之與歐洲共通之敵共產主義之戰鬥。

希特拉總統於右之演說中，始交及大西洋哨戒制者，殊値注目云。

泰購入美機說

【盤谷十一日發國通】據近對於泰國之米國武器供給，頗爲頻繁，頃有軍艦，高射砲等供給之契約成立之說。聞目下在巴達維亞之泰國總領事館與在蘭印之美國軍需物資係之間，爲泰國空軍擴張，進行爆擊機構契約交涉中，殊堪注目云。

哈爾濱四十年廻顧史　禁止轉載　選於民國六年之遠東報

本埠新聞

民國六年哈埠房屋之租金章程

自民國六年以來，哈埠人民，增加甚多，以致房屋不敷應用，於是一般有房屋者，任意增加租金，每月三四次，有害商民，誠非淺鮮，故特訂章程，俾房主及包租者，以及租房者，有所遵循，而免爭斷，其詳章如下，(一)無熱氣管者，租金百分之二十五，(二)有熱氣管者，百分之四十，(三)其遂照本奉交租者，不得勒令其遷移，(四)如無哈埠執行部之允許，不准俄房主或包租人將房出售與外國人，(五)如房主與租房之人，對於租金有爭論之事，哈埠組織之和平委員會公判之，

民六七月本埠警備隊與巡警衝突之詳情

哈埠道外，六七道街之間，有某氏之短垣一所，平日即現傾斜之狀，茲有鄉農，經過其處，因局負巨物，觸之而倒，値崗警士嘗見，責令修補，鄉農云，此刻一文不名，俟賣物回來時，如命辦理，警士附言大怒，聲以鎗納，鄉農聲呼請饒命不止，突有警備隊一人至前，責讓警士，並揮以老拳，該警士見勢不敵，即鳴笛告警者十餘人，而警備隊，亦招集同夥士等，不敢與較，勢將用武，相率逃回二區分所，警備隊追隨即至其處，分所內所有兵士，相率踰墻而走，警備隊乃紛紛之集於二區署，由署長百般勸慰，爲得息事，然至晚七時，二區界內之警士，恐警備隊尋衅，竟各罷崗云，

民六哈埠信託之獲利

哈爾濱農産信託公司，民國六年，上決算年度，所獲純利，在五十餘萬元之譜，然股本核算，每股百元以上之利益，而公司中辦事人等，劈分紅利，大約每薪水一元，可分配二元左右云，又三姓人某某等，鑒於三姓糧石出産之豐富，以及哈埠農産信託公司獲利之便，故欲仿照哈埠辦法，措集資本，設立信託公司，已呈請官府派人前往調査實情，並到本埠信託公司內，探詢一切手續云，

每日新聞停版復出版

哈埠道外，每日新聞，於星期二日停版一日，至其停版之原因，係濱報工手，因新金問題，致生轇轕，嗣因第三者，出爲調停，始行了結，故濱報停刊一日，次日即已照常出版云。

清丈局改正名稱

哈爾濱清丈局，奉省公署轉奉部令，取消清丈字樣，改爲清查土地局，各縣設立分局，並准許省地各業戶，自將浮多地畝丈出，呈報升科，不收地價，僅收註冊費一二元不等，分上中下三則按年完納錢，凡民間所有地畝，不論有此浮多，均須換領部照，以資管業云。

郭省長回任後之來電

本埠濱江縣公署，奉到吉林郭省長來電一道，係謂大局已幸粗平，本省長已由長春回吉，各機關照常辦公，並電飭守使來省，維持治安，地方安謐如常，仰各機關，一行知照，

警察廳力禁謠言

自民國六年七月以來，因北京中央，實起政變，傳來哈埠。

（以上選自民國六年七月十二日遠東報）

大光明有聲電影院　道裡中國九道街　電話六九五二
早十二點開　今天公演　刺諷歌唱新片　十三號最後一天
載歌！載舞！
玫瑰飄零
下期十四號接演新片　傳嚴化　李麗華　孫敏　紅薇
李麗華在本片登台歌唱玉堂春，虹霓關，紡棉花，數大京劇最有拿手
薄命佳人

有聲大戲院　道外北六道街　電話八九七五
今日公映　國華公司偉大出品
蘇三艷史　周璇　舒適　主演
本院十四日上演上海新片！
本年度新片精髓
薄命佳人　李麗華　楊柳　孫敏　嚴華　主演
藝華出品

有聲大戲院　道外十六道街　電話八九八一
今日公映　新片　七日起映　連演七天　（長短期免票二日有效）
藝華公司有聲對白傑作
玫瑰飄零
李麗華・孫敏・嚴化・楊柳　合演
多情偏遇負心人

馬迭爾電影院
今日一點開演　兩大貢獻
炎之上ルバルカン
スパイ戰線ヲ衝ク
德國公司出品

新舞台
早場　韓寶春　越虎城　韓少舫　吳蕊蘭　紅鬃烈馬
晚場　韓少舫　吳蕊蘭　北漢王　俞贊庭　白玉崑　翔春燕　三本許田射鹿

中央大舞臺
早場　蘇少舫　得意緣　邵志良　鐵公鷄
晚場　于亞南　紡棉花　石鴻林　楊月笙　空城計

華樂大舞台
（早場）郝維良　尹月樵　湯佩雯　張桓懋　盜宗卷　寶蓮燈　哪吒鬧海
（晚場）郝維良　尹月樵　湯佩雯　張桓懋　別窰　甘露寺　安天會

亞洲大戲院
今日開演　滿映出品　哀情巨片
雙姝淚　季燕芬　馬旅娟　隋尹輔　主演
下期開演　藝華新片　千里送京娘　李麗華主演

平安電影院
今日上映　新華公司新版名片　有聲對白恐怖鉅製
夜半歌聲　金山　胡萍　合演（完全新版）
下期公演　國華公司有聲對白哀艷新片　冰清玉潔　周曼華　主演

東北戲院
華成公司出品有聲對白哀情巨片
杜十娘　陳燕燕　劉瓊　主演

大同電影院　電話九六三二
今日公映　香艷奇情巨片　似水流年
加演　武俠巨片　俠盜盧賓
下期巨片　小俠女

明星
滿映時代巨片　現代男兒　主演
今天一點開場　贈送半價證
下期頭集　紅杏出墻記

本年壯丁檢查竣事 定十五日舉行抽籤
省署各廳長分赴各處代表省長監視

濱江省公署，茲依據國兵法之規定，對於省下康德八年度壯丁檢查業已竣事，故定於本月十五日，實施抽籤，以便來年入營。抽籤地點，計分別於哈爾濱市官房大會議室，與五常，珠河，巴彥，安達等縣公署執行。屆行于省長出席哈市之抽籤，其他秋吉警務廳長去五常，劉民生廳長去珠河，相馬建設廳長去巴彥，崔開拓廳長去安達，代理省長出席抽籤監視，各廳廳長預定於本月十四日，一齊由哈出發云。

濱江省審議室 昨開定例參事會議
報告三肇地區治安並決定各要項

濱江省公署審議室，於日昨（十一日）午前九時起，假次長辦公室，開催定例參事會議，由源田次長以下各參事，全體出席舉行之。在開會之前，首先由秋吉警務廳長，對於視察三肇地區治安確立情況報告，嗣即討論。議題計一，關於松花江水產資源開發事項，二，關於省內野干草搬出事項。三，關於肉類野菜配給統制事項。四，關於薪炭配給統制事項。五，關於牙不力省辦事處設定事項等，直至十二時許，始行散會云。

爲求區政運營圓滑 實施區長分區長之任免
銓衡後昨日已正式發表

爲求區政事務之運營滑圓化，對於各區之分區長並副分區長，實施銓衡免任，於人事方面則陣容强化，以期事務之進展。茲將今次發表之各區區長及副區長氏名列於左：

△任命之部

南崗區，吉林街分區，副分區長吉河清一（住南崗區郵政街五十六號）。

南崗區，車站街分區，副分區 長原 田福一（南崗區長官公署街六十五號）

南崗區奉天街分區，副分區長幸村市太（住南崗區馬家街十一號二戶）。

馬家區蘆家街分區，副分區長大永修平（住宜化街十號）。

松浦區橋畔街分區，副名區長李友梅（航務街十號）

南崗區，司令街分區，副分區長森永勇吉（南崗區大直街一百七十一號）。

南崗區海城街分區，副分區長久山卓二（住南崗區花園街一百十四號）。

埠頭區商舖街分區，副區長鮑咸一（中央大街一百零五號）。

松浦區，李家窩堡分區，副分區長劉福（大鐵家窩堡）。

松浦區李家窩堡分區，副分區長邢震（住大鐵家窩堡八號）。

松浦區，橋畔街分區，副分區長王友三（住松浦區橋畔街四十三等）。

△解任之部

南崗區，車站街分區，副分區長竹江農夫。

南崗區，吉林街分區，副分區長菱田正基（住郵政街三十六號）。

南崗區，司令街分區，副分區長渡邊勝太郎（住鐵路街一百三十二號）。

南崗區，海城街分區，副分區長龍山正男，（住北街二十四號）。

南崗區，奉天街分區，副分區長佐藤儀一（住馬家街二十五號）。

西傅家區，太古街分區，副分區長張長芳（住太古街十三號）。

埠頭區，商舖街分區，分區長王雁賓。

松浦區，橋畔街分區，分區長姜泰林（住松浦區航務街六十三號）。

松浦區，李家窩堡分區，分區長宋文秀（住李家窩堡四十六號）。

薪炭配給會社 定本月廿五日正式成立
昨日舉開發起人會議

爲確謀市民及各會社公廳所需用之燃料，謀炭之配給圓滑，前者曾得政府當局之認可，而擬成立濱江省薪炭配給株式會社。茲者該會社之發起人會，已於昨日（十日）午後四時起，假南崗新哈爾濱旅館，舉行發起人會。關於當會社設立之諸種問題，作詳密之協議。至該總會之設立，約於本月廿九日左右，即將正式成立。其本格業務之辦理，預定於來月中旬，正式辦理云。

哈市勞務興國會 由市署接收管理
事務人員由市署委囑

基於中央法令規定，對於各省市縣旗之勞務興國會，統限於本月初旬，由各省市縣旗接管之。吾哈爾濱市之勞工協會，已如期於本月上旬，由哈爾濱市公署接收完了。至於該協會之事務人員，爲求助市行政之圓滑計，特一律由市方依官級委囑如左：

△市屬官：近森四郎，館林清次，田中勝已，孫田泰一，王可超，張成勳。

△市雇員：韓玉齊，郭雲龍，鄭立瀛，孫錦帆，梁兆孔，楊文忠，崔仲三，段玉書，佟志成，遲耀先，李大光，鄭文志，單瑞軒，于義堂。

道外署內太康街 昨晚發生搶案
劉木匠損失三百餘圓

劉慶山，年四十三歲，原籍河北省河間縣人，現住道外太康街十一號，係木匠藝工。由於年來工資收入倍增，故生活頗形小康，致被宵小所垂涎。當於日昨（十一日）午後五時半，闖入手持魯桿手鎗之匪人兩名，口操山東語音，於進室之後，即將劉某用麻袋，將上體裝束，不准聲張，於遍室搜翻後，除將現款二百元持去外，臨行時，並搶去滿裝衣服之包袱一件，共計約損失三百餘圓，於匪逃去后，劉某急赴道外署報告經過。道外署接得急報後，立即全體出動現場附近，搜查逃匪云。

濱江省勞務興國會 昨開第一回役員會

濱江省勞務興國會，前此業已正式成立。茲於日昨（十一日）午後二時半，假省長官房大會議室，開催第一回役員會。出席者：理事長剛崎虎雄，常務理事佐佐木久松，中原操，理事佐藤繁司，寺宅繁吉，宇都宮綱久，趙盛宣，監事本田靜，宗像金吾，前田富治，張廷閣，主事福田定四郎，省勞務科長庄田順一等。至於會議之程序，計爲一，次長訓示。二，理事長致辭。三，經過報告。四，康德八年十一月及十二月份預算決定。五，引繼職員之給予杏定等各事項云。

三江閩粵會館 同鄉會改組
役員昨選定

道外正陽街三江閩粵會館，原爲江蘇，浙江，江西，廣東，廣西，福建，安徽等七省之留哈同鄉所創設者。當由黃世棫任會長，已十數年，但自滿洲事變以來，迄未經改選，近因黃已年邁辭職。當於日前，經衆議，從新推選會長及董事等如下：新會長陳國翰（年五十三歲，福建人，現充哈市高等檢察廳長），副會長范國才（年六十三歲，安徽人，現充協和會委員），以次由江蘇，浙江，江西，廣東，福建，安徽（廣西省現無人）等六省同鄉中，每省選出四名爲董事監察。該會館所辦之事務，均七省同鄉之難民返里賑濟川資，以及該同鄉本市義及並經租房產等事宜。茲誌新董事如左：

△董事：游壽博，徐承琳，徐忱康，錢達，許儲，劉福椿，林宇濂，王耀祖，鄒岳湖，陳兆堯，林紫笙，潘陶菴，侯乾元，徐九泉，陳公權，熊友仁，王鏡涵，郝濂，陳致中，黃鼎等

市教育科指定 安廣校爲實驗校
廿八日舉開研究發表會

爲期教學之普及向上，哈爾濱市教育科，特指定市立安廣國民優級學校，爲實驗學校，並定期於本月二十八日，舉行公開研究發表大會。茲列其規定如左：

一，發表學校，市立安廣國民優級學校。

二，期日：康德八年十一月二十八日（星期日）。

三，日程：（一）朝會，午前八時五十分，至九時三十五分。（二）授業，至十一時二十分。（三）學生發表會，午前十一時二十分，至午后零時十五分。研究發表，午後一時至二時三十分。本校經營之重點，主事群野壽太郎。國民一年學級經營，教論羅仲慶。複式學級經營，教論褚秉恕。單級學校經營，教論楊錫滿。日系担當學級經營，教論滲崎民重。本校之日語教育，教論藤井信男。（五）研究懇談會，午後二時三十分至午後四時云。

雜酒價格改定
省公署昨佈告週知

濱江省公署，茲依據價格等臨時措置法第二條之規定，對於哈爾濱雜酒販賣價格，從新改訂。除指令哈爾濱雜酒製造組合遵照辦理外，同時並希販賣業者，及一般消費者知所遵從起見，特於日昨，以第六五號佈告週知。計白蘭地酒每打批發價三十元零六角四分，每瓶小賣價三元一角二分。特字葡萄酒，每打批發價二十四元八角四分，每瓶小賣價二元四角七分。葡萄酒，每打批發價十三元八角四分，每瓶小賣價一元二角七分。水菓酒，每打批發價十三元二角六分，每瓶小實價一元二角七分。史國公酒，每打批發價十三圓六角，每瓶小實價一元二角九分。蜜酒，每打批發價三十二元四角，每瓶小實價三元二角。老香檳酒，每打批發價三十二元一角六分，每瓶小實價三元一角八分。白玉露酒，每打批發價三十九元六角，每瓶小實價三元三角。玫瑰露酒，每打批發價三十九元六角，每瓶小實價三元三角。虎骨藥酒，每打批發價三十八元五角，每瓶小實價三元二角一分。五加皮酒，每打批發價三十一元三角，每瓶小實價二元六角一分。對於以上價格之規定，一，本價格係帶瓶之價格，依商家之習慣，包含包裝費。二，批發價格，係由生產者，對於小賣業者，及大宗需要者之買主店，交貨價格。三，零賣價格，係賣主店交貨，或最後交貨價格云。

對破案功勳警察官
南崗署昨論功行賞

南崗警察署，自建設街郵局長片岡實夫妻被人慘殺後，即由警察局司法科援助下，於案件發生後，未出旬日，即全案破獲，水落石出，殊不愧爲優秀警察官。以此，南崗署當局，昨論功行賞，對司法係功勳者，每人賞金一封，此外警察局司法科方面，及防犯協會當局，亦有相當賞與云。

東西傅家區 新募集之奉公隊員
今日在北新校舉行入隊式

件隨建國理想之實施，基於協和義勇奉公隊機構整備之機，乃由協和義勇奉公隊哈爾濱市東傅家區隊，開始募集新隊員，各區五百名，計共一千名，已定於本日（十二日）午前十時，將在道外北十七道街，北新國民優級學校禮堂內，舉行入隊式典。屆時邀請各關係側，前往參加。茲誌其順序如下：一，開會之詞。二，向日滿兩國國旗行最敬禮。三，國歌合唱（日滿國歌）。四，帝宮遙拜。五，宮城遙拜。六，建國英靈默禱。七，區隊長致詞（朱西傅家區隊長）。八，隊員獲得經過報告，東傅家區隊副隊長，西傅家區隊副隊長。九，總隊長訓示。十，新隊員宣誓。十一，來賓祝詞（道外憲兵隊長，道外警察署長，協和會分室主任）。十二，日滿兩國萬歲三唱及東西傅家區隊萬歲。十三，閉式之辭（白東傅家區隊長）。十四，閉會式

一見傾心誓約下嫁 同居如仇對簿公堂
出爾反爾之吳秀榮殊可惡

哈爾濱區法院刑庭，於日前接得一重婚訴訟之案件，該件之告訴人名吳秀榮，今年十八歲，現在道外太古南十二道街一號，保和大院七十七戶住。於本年春，與王殿明相識而結婚。但伊於日前，忽具呈法院謂：伊夫觸犯重婚之刑律，伊所具理由謂：於康德八年八月三日，憑于實松，劉玉彬爲媒，在道外南十六道街恩成園，與王殿明結婚，王某前曾充市署傭員，現在道外第二清理作業所服務，家有鐵匠爐一座，婚后即在道外南十六道街公記大院居住南同居一週，伊夫即聲言此房爲借用，不能久住，應即回家，與前妻同居。伊聞言之下，不勝詫異，因於訂婚之初，言係獨身，並無妻室。迨於木已成舟，忽又言有妻，此顯係欺騙行爲。後王某又軟言哀求，並言前妻病瘵纏體，不久於人世，日後絕不相負。因之無奈，而與之相同回家。其家中除上有父母及前妻外，並有一女孩，其前妻王氏，今年二十三歲。本夫性情暴戾，對秀榮非打即罵，其苦不堪言狀。且於本年九月四日又擬令伊赴牡丹江，同伊姊共操娼妓生活，且有呂姓來哈接行。後因伊之不從，當場惹起衝突，當時伊父吳發起在場，當將父之頭頂打破一處，迄今猶未平復。又於本年十一月三日，由娘家歸寧回來後，當時携有禮物，不意市進門，彼父大發脾氣，禮物不但不收，而又將伊暴打，致傷兩臂。當時其前妻王氏，亦帮同動手相毆打。伊本意既已相嫁，只可容忍，不料彼身觸重婚之刑律、反而加以虐待，故不得已而提起重婚之告訴云。該案於受理後，即由審判官傳到雙方，加以審訊。經審訊之後，方將其眞象判明，秀榮之告訴乃多爲虛僞。緣吳秀榮在道外同記工廠充當女工，在本年春，與王殿明相結識，王某現住於道外太古十五道街八十七號院內，家道小康，原籍山東沂水人，今年甫二十四歲，雖不能稱爲翩翩公子，但年青小夥，着重於衣飾，倜儻風流。迨與秀榮結識後，二人一見傾心，卿卿我我，終日出入於各娛樂場所，王殿明本已使君有婦，格於法律之限制，本不敢公然舉行儀式而結婚。但爲青春之火所燃燒，及秀榮非郎不嫁之誓言所惑，當即將家中已有先妻，實情相告。但不料秀榮竟爲情感所驅使，言明如得先妻之同意，即爲妾亦所甘心。故由王某出頭之下，將先妻王氏及秀榮約會見面，得王氏同意，由王某出彩禮五百五十元，並於婚前由王氏陪伴秀榮至市內各商店備辦結婚服裝。但王殿明亦恐秀榮父女將來之翻悔，故曾立有字據，寫明在秀榮身上所花銷之錢數，及納秀榮爲妾等語，以爲憑據。殊料秀榮終爲一時情感之流露，迨夫妻三人同居時，新婚甫經兩月，家庭中即時起風波，秀榮爲欲達到再行還我自由身之旨，乃將其夫王殿明，以重婚之罪名，提起告訴於法院，至於此幕出乎爾反乎爾之喜劇如何結局，容訪之後再行續誌云

于顯青要求離婚案
法院昨日開庭審理
雙方各有理由相持不下

農人劉英，現住於顧鄉屯蕭家窩棚，於十年前，娶妻王氏，十年以來，曾先後生養子女三人。夫婦同居，雖不能豐衣足食，但日出而作，日入而息，終日勞作，亦不缺乏衣食，本爲安樂家庭。劉英有一伯父，家中薄有家產，今年業已六十七歲，本有一子，不幸於數年前因病逝世，共伯父母乃成爲老而無子之狀況，爲順從不孝有三，無後爲大之旨，乃將劉英過繼，並於三年前代爲說妥一房媳婦，以作一支兩不絕。當即經媒人說妥該屯于老孀婦之女于顯青者爲妻，不意同居不滿三年，共妻于顯青，於數日前，忽具呈地方法院，請求與本夫脫離夫妻關係。是案業經地方法院民庭受理，並於昨日（十一日）午前十一時，正式開庭審理。首由審判官宣告開庭後，即對雙方（劉英于顯青）加以簡略問訊。繼由于顯青述請之理由，大意謂：伊今年二十一歲，於十八歲時，經媒人之介紹，在顧鄉屯蕭家窩棚劉英家中結婚。於結婚之前，劉英言其伯父無子，由其兼祧而結婚。其先妻劉王氏（二十六歲）則在下江居住，並不同居，殊料結婚之後，共妻王氏，即由下江來哈，其妻乃爲潑悍之女子，兇狠異常，終日打罵交加，精神上所受之痛苦，實難罄述，所有情節，已如訴訟狀所寫者（簡略）。爲此，請求與之離婚，不再同居。旋由法官詢問劉英之意，願否離異，但劉英則稱：決對不能離異，苟一旦離婚，其年老之伯父母，將無人侍奉，且彼亦不能兼祧，衣食成問題，其實外之意，並一旦離婚，則其伯父之財產，將不能得到矣。當庭審判官乃加以調解，但于顯青則謂：離婚之後，生活雖然發生問題，但情願依孀母及殘廢之兄弟同居，而脫離此痛苦之火坑云。最後審判官，以伊之請求離婚手續，有所不適，乃諭令伊將離婚之訴訟撤銷，而另以撤銷婚姻之訴訟請求之。因是項婚姻，本爲不合法者。至於將來是案如何解決，刑尙不得而知。由此亦可以兼祧名義，再行娶妻者之當頭棒喝云

全國的同胞們！我們是希望過着沒有匪賊搶奪，沒有外侮壓迫的生活吧，那麼依仗着甚麼？我們纔能過着這樣沒有匪賊搶奪，沒有外侮壓迫的生活呢？這大概我們都知道，是要依仗着保國衛民的軍人的。那麼所謂這軍人，是心身剛健的能担當起這種重任呢，或者是心身劣弱的能担當起這種重任呢？不用說，若不是心身剛健的，是不能担當起這種重任的。但是若是按照着已往那樣，事依賴着募兵的辦法，去擇選所謂心身剛健的，是不會成功的，並且就是根據着過去的歷史去究討，也會馬上明白的。所以我們滿洲國，乃從康德七年四月十五日，實施了國兵法，而從滿十九歲的全國青年里，選拔心身剛健的，以好能夠擔當起來保國衛民的重任。不過，國兵法雖然是實施了，一般的民衆們，還似乎有些不解其意的，這樣不但是對於國家的隆昌上，而就於對家庭的幸福是和自身的光榮上，也是一個極大的損失。那麼所謂國兵法，到底是怎麼一回事？國兵法，簡要的說起來，是像下面所述的那樣的，希望諸位們好好的看上幾遍，以免有愧於國家家庭和自身。國兵法雖然是在限制着滿十九歲的青年去當國軍的，但是並不只若是滿十九歲的，國家就把他挑去的，而乃是從那滿十九歲的青年裏選拔合格了的才准許他當國兵的。不用說，凡是合格了的，也不論是大臣的兒孫，也不論是庶民的子弟，都得負當兵的義務，至於不合格的，只好該幹甚麼還幹甚麼，而永遠的享受不到當兵的優遇的。

寫眞說明

强國須强兵，而强兵旣由我們人民作起，願大家一致明瞭這個道理，來共同强調當兵觀念，以下各幅小畫，是我們的國家的意義。

社會小說 殘月西風
馮娟　（四八）

『就是你不說，我好像也感到似的，舅媽對我們母子，總好像憎惡似的，但是近來對於我媽和我確是很好，因爲這個，我聽說舅舅和舅媽還不時地口角着，現在我媽又是病着，你說我應當怎麼樣善處着自己的環境？你對於我們很好，我是知道的。人們都是希望這樣的投桃報李，因爲我們到哈爾濱已經有六七年了，總是打擾着舅媽，不會對於舅母稍微有一些回報的表示，這確也是使人不高興的地方，但……』

在但字以後，秦倜却戛然而止，不再說什麼了。秦倜不再說的話，曉櫻已經明白，就是秦倜說出來，她也不以爲忤的，她只是怕她的媽，她並不在同情着她的媽，她遂回答着秦倜說：

『哥哥，就是您不說，我也明白，我知道我媽忘了從先姑媽和姑父怎樣對於我媽和我爸爸，他們雖有心說，我有心聽的，漸漸地我都知道了，但我是應有力量，我應有一種力量能使我媽毅然地悔改，我只是同情着您，和同情着姑媽。』

他們這樣地談着，出來的工夫已經是不少了，秦倜雖然在談着話，心裏却在罣念着母親，聽到曉櫻說到這兒止住了，遂向着她說：

『妹妹你也該回去了吧？時候不早了。』

『不！我還要看看姑媽去呢？』曉櫻依戀地說。

他們兩個又走回到醫院裏去，看見鎭眉已經在那兒由吳媽扶持着吃藥，看見他們進來了，只是慘笑着，在沒奈何的情緒里，輕輕地說着顫動的話，但她的聲音竟有些啞了，已經使人聽不淸楚了，她向着曉櫻是要說：

『你還應有回呢？回去吧，你爸爸要惦記着你。』

曉櫻和秦倜都聽不淸楚鎭眉是說的什麼，還是吳媽聽出來了，又重說了一遍，他們兩個才聽明白了。

『姑媽，還不晚，您現在覺得心口怎麼樣？還痛麼？』曉櫻說。

『還是早些回去吧，出來一天了，不是麼？我的心口也不覺得怎麼。』

這一回的聲音雖然聽淸楚了，可是在秦倜和曉櫻聽來，都聽出來鎭眉說話的聲音已失了向來說話的音調了。

曉櫻恐怕再不回去，鎭眉要不願意病人生氣是不相宜的，

放送節目

十一月十二日　星期三

△午前

七·〇〇　國歌建國體操，唱片（新）

七·二〇　初等日本語講座（蓮）

八·〇〇　天氣豫報（哈）

八·〇一　淸晨音樂，告知（新）東：音樂一，漢宮春曉，二，鶯囀戲水，三，碧水芙蓉，四，倒騎驢，五，寶鴨穿蓮，六，吳宮醉舞，七，楊翠喜，八，孔雀開屏。

八·二〇　氣象（新，哈）

一一·四五　經濟市況（奉哈）

一一·五五　報時（新）新聞，告知（新）新聞，告知，節目預告唱片，（哈）。

△午後

〇·二〇　河間大鼓（哈）下南唐（五七）

一·〇〇　經濟市況（奉哈）

一·〇〇　新聞，告知，氣象（新）氣象，節目預告

一·一〇　學校放送（新）一，講話：實務教育之實際

四·三〇　經濟市況（奉哈）

五·三〇　唱片（新）一，相聲：賣春聯，地理圖　二，京韻大鼓：馬失前蹄。

六·〇〇　兒童時間（哈）講話：發明電燈的人

六·二〇　兒童新聞（新）

六·三五　中等日本語講座

六·五〇　生活須知，唱片

七·〇〇　新聞，告知（新）繼續：新聞。告知。夜間節目預告。唱片（哈）

七·三〇　家庭時間（新）怎樣教導低能兒童

七·五〇　輕音樂（哈）一，與亞行進曲，二，哈爾巴，三，米米爾，四，羣。

八·一〇　河南墜子（奉）東嶺關

八·三〇　新聞新說（新）

八·四〇　提琴獨奏（新）一，意想曲，二，普羅特姑娘，三，阿拉伯之歌，四，人形舞，五，早春。

九·〇五　詩吟（哈）夜

九·二〇　評　詞（奉）隋唐傳（一三）

九·五五　報時（新）

一〇·〇〇　新聞，氣象（新）繼續：氣象，新聞，告知，明日節目豫告，唱片（哈）。

一〇·三〇　舞台中繼（北興）

▲命相家梅漢光到哈

諸君若想在興亞聖業裡去作農工商以那界方爲正軌，必從您的命中注定梅漢光相士處談談，使您不能錯入岐途，以及進退方針，則您將來在東亞共榮圈中，才能收得偉大的效果，請您到哈寓道外景陽街大同公寓三七

▲請看介紹數學名家

尹先生非同別者，具有經驗實學，斷法另有奇功，星命難相，果能指定方針，破除迷惘，已往未來，語語不空，句句靈驗，不愧時號靈仙。請君欲問前途，請去一問，方知不謬實矣。

▲介紹人：胡潤澤，才子明，郭際唐

▲哈市道外富錦頭道街王處子對過

尹靈仙卦館

本報緊要啓事

徐殿相先生，際是下月本社欲辦某地分社一節，足下已經爽約多日，現在該處早有人承辦，嗣後函電概不作覆，特此通知

本報營業局

本社廣告及訂報各事務 請通電話（二一七七九）

遺失地照聲明作廢

啓者鄙人前於民國十八年，領有顧鄉屯區第七九四號地段一處，計四十四方丈四十四方尺，當領有短期租地證書一張，現不愼遺失，除呈請補發外，特此聲明作廢 聲明人 劉瀛洲 謹啓

牙醫 崔結力

備有愛克斯光，專門齒科各種病症，接診時間上午十時至下午時午後另議，星期日午後停診

哈爾濱道裏商務街十八號

即從前牙醫多貝利石滿舊址

猶太醫院

道裏中國五道街四十 電話七三二三三

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉，電氣診治均有專門醫士，自設化驗室化驗血便及其他一切，並有各科治療室愛克斯光透照像

募集

一，菓子製造男子，自十九歲至二十七歲，未經驗者亦可

一，包裝女子，至十六歲

持履歷書來社接洽

道外承德街一三七（電車桃花巷前）

明治製菓

首善醫院

招考練習看護 一切面談

接談時間 日上午九時至下午一時 本院事務室

院址 南崗龍江街北頭 電話：七六○五號

醫士 施米德樂

專門 淋病 皮膚 花柳

（聘有滿人譯員） 備有各式電療及愛克司機

診療時間：上午九點至十二點 下午四點至七點

道裏中國十道街四三號

（神相）伍伯年十大特色

廣東四代祖傳之伍伯年相士。久在大連。遠近咸知。茲特向來命相之特色列下（一）不客氣直說（二）不苟且了事（三）不隱諱（四）不恐嚇（五）不奉承（六）不多取（七）觀前運如同目覩（八）評論氣色吉凶語不虛發（九）斷妻財子祿不差毫釐（十）預決財運百發百中。凡光顧過者。無不滿意。請諸君先打聽。然後賜教。寓道裏中央大街。新北京旅館。有譯。卜爻一元。談相二元。

請大家比較比較

新明飯店 的菜＝是不是眞比別家味美 菜價＝是不是不比別家貴 內部＝是不是比別家清潔富麗

午飯晚餐、聚朋會友、筵會小食、均極方便、有幽靜雅座

新明飯店設 道裡中國七道街西頭路北 巴拉斯電影院西鄰

房產家的便利蔑以復加

營業科目 房產買賣管理

◎敝社誕生不啻房產買賣市場發現 買賣房產盡速利用果蒙委託成交最易

◎敝社出世又同房租代收鏕客臨門 代君收租勝君自收一經委託無任歡迎

社長 張感忱 董事 徐程九 王秀峰 劉作亭 閻省三 監查 高保三 竇榮五 經理 社員 佣金 辦事 一日滿鮮 一切從實 忠實迅速

資本總額二十萬元 登記官廳地方法院

地址哈爾濱承德街九四 電話 業務室五八九三 經理室五八○七

萬國房產株式會社

地方新聞

政府在南滿地區招開副縣長會議

【奉天十一日國通電】政府爲圖臨戰經濟之圓滑運營，中央首腦者擬與地方行政第一線之副縣長懇談，以求中央地方意思之疏通，乃於十日午前十時起，假奉天大樓會議室，開南滿地區縣長會議，出席有中央古海經濟稻垣興農兩部次長，青木企畫處長，田村民生部勞務司長，町田交通部道路司長，菅原協和會總務部長，地方側奉天省岸川次長以下八名，四平省山內總務科長以下四名，吉林省國澤總務科長以下六名，安東省以下五名，通化省佐藤總務科長以下四名，協議左列事項。

一、統制經濟之強化方策

一、農產物之蒐貨增產方策。

一、勞務對策。

對此三項，先由古海稻垣兩次長，青木企畫處長，說明中央之指示事項，然後現地報告實情及希望事項，並行種種懇談云。

道路愛護旬間

【拜泉十一日國通電】文化之光，發始於路之完成，北安省自十月二十一日始，以十日間爲道路護旬間，對克山拜泉，明水三縣下克拜泉（克山，拜泉間五十公里），拜海泉（拜泉，海倫間八十公里），安拜綫（安達，拜泉間七十公里）之國管自動車路線之沿綫道路愛護團員，以奉任作業，視察道路之保守狀況，共結果，決定入選村如左。表彰式于十日午後二時，在拜泉縣公會堂，有關係正副縣長同庶務科長，及省竹內技佐，齊齊哈爾鐵道局合田自動車課長等列席，盛大舉行矣。

一位　明水縣雙興村
二位　拜泉縣協和村
二位　明水縣明景村
二位　拜泉縣尙義村
三位　明水縣通泉村
三位　拜泉縣振興村
三位　拜泉縣興仁村
三位　明水縣崇鼎村

惡德肉商報應循環　汪楊驛頭命喪黃泉

【鐵驪】餘慶大街路南，馬家肉舖股東兼舖長，馬四人送外號（馬缺德）曾於三年前，開設肉舖，宰生害命，大發財源，近年以來，日趨下流，心術太壞，每逢殺豬之時，巧使特別毒法，手持棍棒，先向豬耳門間，遽擊數棒，遂將豬打的吱々亂叫，實屬可憐，故君子聞其聲，不忍食其肉，待豬音絕不省之際，再用利刃，將豬殺死，夫豬羊，自古至今，爲人食物，乃係一刀之罪，豈有棒死之體，似此惡德肉商，不遵古道，忍心害理，違背天命，胆敢出乎法外，殺生害命，故已死之黑豬，寃魂不散纏綿馬身故馬四，似乎神遣鬼使『瘋瘋顛顛，魔魔症症』，自言自語，歸心似箭，遂將自己惨皮大車套好，趕赴雙河鎮故鄉，乃於月之四日，由鐵起程，行至汪楊驛頭，在車坐着，忽被妖風颳入輪下，當將馬四人頭，軋的腦漿崩裂，血流滿地，即時殞命，始據一般道德人家俱云，馬某慘無人道，生前係用棍棒擊打豬頭之報應循環天理昭彰，果然不差云云。

張廣至拾金不昧　不受酬金最可欽

【依蘭】依蘭縣永發村管下四合屯佳戶張廣至，前數日由屯來縣城辦事，於本月五日午前八時許，行至南夾信子板道地方，偶拾得錢包一個，未及檢點，即見有一人，慌慌張張由南向北跑來，一面行走並作尋物之狀，該張廣至見其形狀，知爲丟物者，如是問其丟失何物，該人擊術，名爲劉子成，在南屯居住，昨日進城賣糧，賣得國洋一百一十五圓五角，皆裝於錢包之內，方纔由此經過，不幸丟失等語，該張某見情爲可憫，即將拾得之錢包取出檢點，錢數如劉言相同，如是當即奉還本主，劉某見其慷爽，頗爲感激，乃取出國洋十元，以爲酬謝，但張某堅辭不受，劉某無法，挽請其至飯館吃酒，以期稍表謝忱云。

經濟

滿洲生命業績極佳

【新京十一日國通】協力於十一億國民儲蓄大運動，而担當最大責任之滿洲生命，共躍進之狀況，異常驚人，自康德三年十月設立以來，共成長頗爲迅速，至本年度八月末之保險總額，達一億六千七百三十七萬圓，較昨年增加三千六百五十七萬圓，又以加入者之族別觀之，至八月末，日系爲四萬六千百十一件，七千七百二十七萬三千五百圓，此昨年增加二成，而爲五千九百九件，一千百八十四萬二千元，滿系爲五萬三千九百二十四件，七千七百八十九萬四千三百元，昨年增四成，而爲一萬四千六百五十八件，二千三百五十五萬六千元，滿系之保險觀念，已打破舊例，又總計共他關係機關，至八月末八千百十七件，一千二十萬二千三百元，共計十萬八千二百三十件，一億六千七百三十七萬百元，二萬八百十二件，金額三千六百五十七萬五千元，滿洲生命會社之國家的使命極大，現在又屆年末四個月之塡寫期，是以本年度之增加，可凌破六千萬元，較昨年可增五成云。

確保生必物資充足　須謀國內生產

島田生必理事長歸任談

島田生必理事長前赴日本內地，視察各支店，出張所營業狀況並與內地及北海道方面生必關係輸出業者討論訂貨問題，現已爲時月餘，六日歸任，七日午前十時召集該社部課長以東京折衝經過爲中心加以討論，並關於生必物資對日期待談話如左：此次旅行，歷訪與生必有關之輸出業者，關於生必物資輸入加以懇談並聽取彼方意見，及訂購貨物，日本生必物資統制情形非常徹底，尤以各個縣聯盟之生必物資統制異常嚴根，故對滿供給自然不甚充足，吾等不能不覺悟今後此種傾向更行加强，同時由商工省管轄下物資，亦由該省統制，難向我國輸出，總之日本按信來數量供給我國已不可能，我國必節約消費及積極圖國內生產以打開生必物資之不足，日本內地人對生必物資非常愛惜我國消費者亦應妥加考慮可云。

木炭薪材統制規則　市署經濟科公佈施行

京市公署經濟科，依據農部物價及物資統制法鑑於國都市內，一般民需木炭及薪材，向無具體統制辦法，以至民需木炭及薪材等，發生不均衡及偏在之虞，直接影響市民甚大，爲調整此種弊害，將木炭及薪材之配給並價格予以徹底統制起見，現已制定木炭及薪材之配給並價格統制規則，自十一月十日起，公佈施行，令該一小賣商，及販賣組合今後均依此規則販賣或配給，同時關於木炭及薪材之輸入，均由新京新炭配給組合一手管理，對於木炭及薪材之收買，並販賣價格皆由特別市長規定，再向市外或市內移出移入時，亦得受市長之認可，違背前記規定者則依物價及物資統制法處罰之，預料今後市內民需之薪材等將不至發生困難云。

有獎儲蓄仲籤號碼

【新京十一日國通】大興有獎儲蓄第七回仲獎號碼如左。

△特獎（一萬五千圓一張）五，一五六。

△頭獎（一千元十四張）二三，四二〇　二一，五二七　二七，三六八　二六，六六九　一八，二一三　一四，〇二六　八，九二五　一，九〇〇　三，五七五　一四，九八六　二三，〇四三　一九，一一四　九，六八〇　一八，七六〇。

△二獎（三百元十四張）一，八二五　二八，四五〇　二六四六四　二三，二五二　二六，九九九　九，一三八　一九，一七二　二，七九〇　四三八四　三〇，一四〇　一八，八九二　一四〇八九　二七，〇一〇　二三三三。

△三獎（二百元十四張）

△四獎（一百元四十張）

副獎＝頭獎（一七四〇元）二六，七一一　二獎（一六一元）二三，五七三　三獎（一七四元）二五，一五九　四獎（八七元）五七九四。

△末獎（十二元）二九七四張。

退役傷病兵療養所　暫五龍閣保養館充之

【安東十一日國通電】滿洲軍人後援會，鑑於從來傷病兵退役後，無適當之醫療施設，乃物色適地設置療養所，治安部國兵療養所之建設，予定地原爲安東湯池大溫泉但因資材關係，暫定爲安東縣下五龍背溫泉五龍閣保養館，軍人後援會安東支部，已開始辦理入所，希望者，須對醫師之診斷書，向支部報名，即支給，自現住所至五龍背間之旅費，並日系七圓，滿系五元之日用云。

警察官人事異動　昨已發表各員已分別履新

【望奎】本縣警務科所轄海豐警察署長孫鳳鳴氏，前奉省令調轉通北縣城警察署長，業於前日赴任履新突遞遺署一缺由警務科警防股長李向東氏陞轉爲海豐警察署長，至遺警防股長缺，由警務股副周興五氏陞充之，再有保安股經濟系主任警尉王槐庭氏，陞轉爲惠頭分駐所所長，所遺經濟系主任缺，以警察官教習所教官警尉季守廉氏升充之，所遺教官缺，以惠頭分所長太史鐸氏升充之，現各員已定於下星期一日，分別起任履新矣，惟此次異動各員，均係精忠幹練有數人員，將來對於各自任務，必有一番新的努力云。

實行一市一社主義　歸併兩合作社

【營口】最近東西兩商工金融合作社之存款及定期積金已著著增加，十月末現在存款積金總額已遂向五百五十二萬元上躍進，放款十月末現在呈示四百二十五萬餘元之漸增，以存款，積起及放款之社別數字表示，東商工金融合作社之存款，積金額二百六十九萬四千餘元，放款一〇六萬七十餘元，西商工金融合作社之存款積金額二百八十二萬九千餘元，放款三一八萬四千餘元，再至商工金融合作社即應中央之一都市一社主義，在早晚合併之機運下，承東商工金融合作社理事前任原田理事之後者由現西商工金融合作社理事白土大三郎氏兼任云。

張國務總理視察石人溝

【臨江十一日國通電】張總理於九日，前往石人溝採煤所，於大塚事務長說明下，視察本溝露天掘之作業狀況，此石人溝煤田，係由前者之八道江煤田，三岔子煤田，及石人溝等三煤田所集合者，其埋藏量約爲一億一千五百萬噸，爲吾國一大煤田是日總理蒞此，適爲產煤獎勵日是以事務員，以及產業戰士，感激理之激勵，各堅其產業報國之而自前者進行，在二道江發電所作送電準備之送電設備，近亦已完成，故自十日起石人溝決開始送電，是今後該煤田之開發事業，將急速云。

佳市社會事業協會舉行結成式

【佳木斯十一日國通電】佳市各種社會事業團體指導統制機關之佳木斯市社會事業協會結成式，於社會事業強調週間第一日之五日午後一時，在市公署講堂，由魯廣正副市長渡邊庶務萬行政兩科長以下係員，紅卍字會道德總會，立正孤兒院等各種社會事業團體，及名機關代表者多數參列，而行舉行。先向日滿兩國旗敬禮，次由萬行政科長報告經過，王屬官宣言會則等，至二時過後，始行散會，該結成式後，又舉行隣保委員之解囑，及隣祉委員之任命式云。

一心商會開業　專收買各種廢物

【依蘭】査本街人民，自高倡物資節儉，廢物利用開始以來，無不竭力奉行，以發揮實踐之精神，故一般人民，對於各種不堪使用之廢物，尙皆勉強利用，大體言之，於無形獲益非淺，近聞有一心商會（廢物收買商）於上數月間，在本街朝陽區，業經正式開業，對於一般居民，不堪應用之一切廢物，無不以公平價格，以事收買，想該商店，亦爲廢物利用運動之實踐份子云。

本市股票行市　【十一月十一日】

▲前場

	開行	下市	大價	小價
滿取	三六、七〇	三六、七〇	三六、七〇	三六、七〇
新東	一〇四、五〇	一〇五、〇〇	一〇四、五〇	一〇四、一〇
鐘新	六八、〇〇	六八、三〇	六八、三〇	六八、三〇
滿業	五四、六〇	五四、五〇	五四、六〇	五四、五〇
滿鐵	六七、五〇	六七、五〇	六七、五〇	六七、五〇
電業新	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇

出來高三、四六〇枚

▲後場

	開行	下市	大價	小價
滿取	三六、六〇	三六、六〇	三六、六〇	三六、六〇
新東	一〇五、一〇	一〇六、四〇	一〇六、四〇	一〇五、一〇
鐘新	七八、四〇	七九、一〇	七九、一〇	七八、四〇
滿業	五四、七〇	五四、五〇	五四、七〇	五四、五〇
滿鐵	六七、五〇	六七、五〇	六七、五〇	六七、五〇
電業	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇
電業新	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇	五一、四〇

出來高三、六六〇枚

痰喘咳嗽一服除根

本藥尙治無論如何難症之痰喘咳嗽，亦必使其除根，誠名藥也。原料係以高貴藥材所配製，基於學理、以東西兩洋醫術之最高技術，而精製綜合之藥也。故不特苦於長年慢性痰喘咳嗽等病者、服之自奏神效，即急性之目下患病中者，祈購買服用一服立刻便可除根，使咽喉轉佳，其樂陶陶，而本藥治療時，決無變成肺炎、肋膜炎、肺結核等惡症之虞，是以博得佳譽。

註冊商標　龍角散

龍角散既爲純良藥質之配劑，故雖少量亦奏効果，且香味尤非常爽快，故雖病人幼童，嫌藥之人亦極樂服用也。

患左列病狀者，即祈服用之

龍角散適應病症

（痰咳）凡頑痰不化咳逆不止之人
（痰喘）凡痰喘喉塞呼吸困難之人
（咳嗽）凡咳嗽頻發夜不能安眠之人
（流感）凡因流行感冒患咳症之人
（肺癆）凡肺患勞症咳嗽無力之人
（咯血）凡痰有臭氣時常咯血之人
（失音）凡聲音嘶啞咽喉難言之人
（老人）凡老喘或病後之虛勞咳嗽之人
（小兒）凡小兒之疫咳及麻疹咳嗽

又其他呼吸器疾患之痰咳、亦能巧妙根治、無論如何之難症、若能繼續服用一二星期、必能奏效、而早復健康者之幸福云。

價　四日分三十八錢　八日分六十二錢　十八日分一圓二十五錢　四十日分二圓五十錢　六十五日分三圓七十錢

東京市神田區豐島町　總舖　株式會社　藤井得三郎商店

全國藥房均有出售

掃五淋

淋疾治療劑

治淋藥中的大王　淋濁患者的福音

與其愁城呻吟、何若精選良藥！

本品係經多年精心研究、根據最新的醫學、化學原理配煉而成、功能掃除淋菌、清理尿道有藥到病除之効、立刻恢復健康、且對於一切炎症、尤有顯著之効果他品望塵莫及！

主治効能：五淋白濁　急慢性淋症　淋菌性睾丸炎　攝護腺炎　子宮內膜炎　淋菌性關節炎　膀胱炎

株式會社　藤澤友吉商店　大阪・東京・上海
株式會社　滿洲藤澤友吉商店　奉天・大連・天津

SOWURIN

80.8

育才　女子打字　新式簿記　傳習所（招生）

（一）打字科續招第六十六期新生二十名僅收女生隨時報名學力合格隨時入學（二）簿記科續招第三十五期新生十五名報名期本日起至十一月一日即開課日廿受課時間晚八時半至十時男女兼收（三）待遇卒業考試及格者發給證書成績優良品行端正者推薦職業外埠女生求學備有宿膳（四）購買者利用詳章函索附郵票四分即寄注意校址哈爾濱道裏外國七道街（即霞曼街）路北十七號

百發百中・永久根治・斷然好評

京城　都藥房淋藥

罹患十年以上的淋病與赤白帶內服僅二三日乃至五六日即告痊癒！世界獨特的秘藥　男女諸位　速購服早登彼岸

嘖嘖好評　藥價　△試驗二日分二圓　△半劑四圓　△一劑八圓

△本藥非能一時止痛以後再發的流行藥　△亦非從來的白檀油　△本藥爲豫防絕妙之聖藥　△在豫防上請多多服用已博得各方之好評

內服根治　特價四圓一劑八圓

京城鍾路　特許實任製造本舖　前蓬萊町二丁目　合資會社　都藥房

北滿總配給所　哈爾濱中央大二〇六號　北滿藥業社　電話二二六三番

全滿各大藥房均有代售

婦嬰醫院

專門　小兒科　內科　產婦科

南滿醫學士　女醫　李錫玉

哈爾濱道裏斜紋三道街五號十八戶院內　電話七六七九番

依蘭縣喪失地照聲明作廢

地照領名	所有權者氏名	土地坐落	地目	執照種類	照號	面積	東西至	南北至	發給年月日	失照年月日	失照原因
吳景隆	吳景隆	蓮花泡	熟地	淸字聯票	不詳	一晌一四五畝	吳景隆　吳士美	吳景海　吳士俊	不詳	大同元年	因事變被匪掠去
勝恩	趙雙祿	神樹寺	〃	吉林巡按使執照	〃	七六〇	連陽　長興	恒德　宋玉林	民國四年三月	大同元年七月	水災荒失
恩明	恩明	喇嘛甸	〃	憑票換照淸字	〃	七三〇	成順　沿官道	河豐升阿　成和丁	民國三年	〃	〃
陳洪升	陳會文	橫岱山西	〃	財政部執照	〃	一〇〇〇	本地　本地	宋奎　桂文奎	不詳	康德七年四月五日	因失火被焚燬
〃	〃	〃	〃	〃	〃	五一〇	陳洪升　陳洪升	陳洪升　陳洪升	〃	〃	〃
〃	〃	〃	〃	〃	〃	二〇〇	本界　界堆	宋奎　桂文奎	〃	〃	〃
〃	〃	〃	〃	〃	〃	九〇〇	本地　本地	宋奎　桂文奎	〃	〃	〃
〃	〃	〃	〃	〃	〃	一七七五	劉殿林　本地	界堆　劉萬成	〃	〃	〃
雷鳳	雷鳳	歲子屯	〃	買契	〃	七〇二	高雲武　雷鳳	高雲武　鳳甸子	〃	大同元年三月十四日	被匪賊將照焚燒
〃	〃	〃	〃	〃	〃	四〇三	雷鳳　趙榮	高雲武　甸子	〃	〃	〃
林坤	林坤	二道河子	荒地	吉林巡按使公署執照	〃	一二〇〇	蔡文盛　荒溝	王增才	民國六年五月三日	康德元年五月一日	因避匪患藏地被鼠咬傷
任慶祥	任慶祥	太極鎮西屯	熟地	買契	〃	一八九〇	任利有　甸山	白世亭	不詳	康德三年五月六日	被匪焚燒

右記失照自十月十四日登報日起滿三個月時如無聲請異議者即作無效特此公告

年　月　日　依蘭縣長　許福李

味の素

調味佳品

並非山珍海味、確有美妙的清香、

日常烹調、使用味の素、湯菜得味、百餐不厭、經濟！便利！底確是家庭中的實用品……勸君採用、口福綿長！

（味之素）

S—47

出版廣告

適用商業簿記大全

本書係有系統之著作有理論之研究有實習之例題共中題材三十種帳圖表單三百餘類爲教材爲自習均有裨益現已出版全書一冊定價四元外埠加費三角存書無多購者從速

△本校第五十四班定於十一月十五日開課　時間午後六時至八時　男女兼收年齡不限

▲教授課程　銀行。商業。工業。以及決算　告稅捐局各表應有盡有

△函授班備有講義講解清楚極易看懂現免學費收講義郵資兩費每月三圓備有簡章函索附郵票四分必寄

址校哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上

健生簿記學塾

華光鞋店

製造男女皮鞋便服堅固美麗批發零售選用上等原料價格從廉歡迎參觀

道外正陽十道街路北

市署立案

郁文打字養成所

◎女子職業之捷徑！

良機

日滿文打字班，分期繳費　隨到隨收額滿截止

優級算術補習班　初等日語講習班　招收新生

附設國民補習班續收新生

宿舖均便，簡章函索即寄

地址：哈爾濱道裏斜紋四道街口八十四號

感謝長鬚

于道人仁術卦館

感謝人　劉耀亭　趙廷相　代佈

館址：哈市道外北小六道街慶遠堂

納粹第五縱隊領袖
（是一個老學究）

在歐洲大戰之中，同德國前線將士一同活躍的第五縱隊，鬧得各國滿城風雨，雞犬不甯。經各國竭力搜索檢舉，爲了第五縱隊嫌疑，幽禁在監獄裏的可憐蟲，不知多少。但是德國第五縱隊的正體，到現在却還只有一鱗半爪的消息流傳着罷了。

第五縱隊的首腦部在德國那裡？這是誰都想不到的，是世界著名德國最高學府的柏林大學的鄰近，有一所灰褐色的房屋，掛着一塊平淡無奇的招牌，「民族權利研究所」，這便是遮人耳目的第五縱隊的首腦部。每天走過這研究所大門的，總有好幾千人。誰也想不到這裏是德國最新間諜的機關，對他注意一下。出入的人也並不多，只有幾個挾着皮包的年輕學者。

中間的領袖，是一個老學究，名維羅愛姆，身材短小，頭髮剃得很短，完全德意志風味。就是帶有青色的眼睛，也沒有甚麼特異之處。他喜歡喝瑪席爾酒，終歲不在社會上露面，不受任何人招待，不參加任何宴會，柏林市裡差不多全不知道有他這樣的一個人存在着，報紙上更從沒有登載過他的照片。所以維羅愛姆教授，簡直是個怕日光的人。和他談話的時候，要回答他的問題，眞使人要思索得滿身臭汗，他的確是一個不容易對付的傢伙。

在歐戰開始之前，此種第五縱隊早已從萊因河乘着船，溜入荷蘭去了。在開戰之後，萊因河封鎖了，便出波羅的海，乘瑞典船隻到荷蘭去，每個隊員還帶着許多武器。戰爭發生前二三月中，荷蘭各地有許多搬運屍體的殯儀館汽車，往來頻繁。後來才知道這便是第五縱隊在支配他們的武器，預備發動。他們都受過嚴格訓練，能講幾國語言，都有僞造的住居證旅行證，誰也看不出誰是德國間諜，因此德國第五縱隊在荷蘭作戰時，很容易的完成了他們初出茅廬第一功。

德國第五縱隊的組織，至今尙未完全洩漏，現在所知道，凡是每一處幹部，便有一個第五縱隊的特派員，一個航空專員，一個軍事專員，兩個納粹秘密警察，以及一個新聞記者。第五縱隊的特派員最高級每月薪水二十鎊，行動極自由，不受秘密警察的監視，不受納粹黨黨規的拘束，有專用飛機可以乘用。新聞記者是襲擊隊的司令，軍事專家和秘密警察是煽動軍隊，罷工示威的主謀者。詳細組織至今還沒有人發表過。

戰後基輔巡禮

此次德蘇之戰，烏克蘭當爲其主要原因。自九月十九日德軍佔領基輔後克里沃洛格，德尼伯羅，彼得羅夫等地相繼失守，烏克蘭之大半，乃於德軍之手。此次戰役，不但給予蘇俄一重大打擊，即英美兩國亦受到重大威脅。各國記者爲明瞭此次歷史戰地的實況，乃約集二十五人，由德主管機關的指領，遍遊基輔戰場，下面是東京朝日新聞所載茂木特派員的報告。

（一）所行路線

此行記者共二十五人，集許多不同國籍不同言語不同形貌的人，作同一目的的旅行，途中說說笑笑，幾似一個小型人種博展會。雖然走的地方還都留有砲火的餘腥，或荒蕪無人的空村，但一點也沒感到恐怖與寂寞。

出發地是柏林，二十五人分乘兩輛大型汽車，作往復五千公里的烏克蘭從軍之行。第一天抵格拉依沃依滋，即在其地過夜，第二天宿於德蘇開戰前夕的新國境泊利賽米斯兒，第三天始入蘇境，經過崙堡，宿於達洛島諾，第四天即十月十三日，經紀時米爾而入烏克蘭的首都新被攻下的基輔城。這裡已是記者們此行的一個節段，且把這四天的事記載一下吧：

（二）一個最古的村落

十二日遇雪，十三日在烏克蘭的曠野中東進，於下午五時抵達基輔郊外。

自入蘇境後，愈往前進，戰爭色彩愈爲濃厚。基輔郊外，一月前爭奪戰的遺跡，還完全存在，壘壘殘墟，皆爲當年勝地，看了，不禁使人感慨萬端。

在基輔郊外的道路兩側，橫倒着不少的蘇聯坦克車，房屋上的彈孔密如蜂巢，我們走入了一個村莊，經過了一層橋樑，又經過一個橋樑，但看那橋樑和軌道上被炸的痕跡，眞是人間破壞力的標本。這些斷壁殘垣，橫樑倒柱，和聳立於夕陽裡寺院的塔尖相對，眞讓人生出一種不可言述的感想！

已毀的橋樑，現已由德國建設隊「ＯＴ橋樑班」架起木橋，橋頭樹立着鮮明的木牌，木牌上寫着工作隊的名子。男男女女，有的乘着馬車，有的駕着汽車，往來行走，已非戰時那末苦寂了。原來這村落是俄國最古的村落，還深佈着俄國宗教總發源地的濃厚氣氛呢！（未）

死神的掮客
軍火大王薩瓦諾夫

巴西爾薩瓦薩夫，是第一次歐戰中的一個軍火大王，在第一次大戰中歐美各國所需要武器，差不多大部份都由他供給。戰爭是他致富之道，在人戰場上殘酷屠殺時候，也正是他生意興隆的時候。

因此，他不佛是希望戰爭發生，同時，也儘可能的來製造戰爭。薩瓦諾夫在歐洲是具有非常的潛勢力，在那時，法國總理克理蒙梭，曾稱他是『歐洲的第六個國家。』

薩瓦諾夫的歷史，非常秘密的，全世界中簡直沒有一個人知道得清楚，祇曉得他會在倫敦和巴黎受過教育，此外就一無所知。

他在一八八〇年時，在巴爾幹做了一批大量的軍火生意，世界上才開始曉得，薩瓦諾夫的大名。那時他在希臘政府兜售了一批軍艦等，成交之後，他又向土耳其去，說希臘威脅的如何嚴重，結果土耳其又向他買了一大批的軍火大砲。

每逢一次的戰爭，他的底本便會大量的膨脹。在日俄戰爭之前，他底勢力還只抓着了全巴爾幹和英，瑞典，但在日俄戰爭以後，他又把法，德，奧，等幾個國家的軍火工業抓到他自己掌握中了。此外，石油和金融事業，也和他發生了不可分離的關係。歐戰後，法國的金融混亂，他一次就投資一百萬法郎來救濟金融，同時伊拉克的石油開採也屬於他資本的支配之下了。【未完】

蒂摩爾島
＝南太平洋國際爭奪中一塊處女地＝

元龍【續】

首都狄利概況

如前所述，狄利爲葡屬蒂摩爾的首都，又是該地一的貿易港，每月有幾次輪船到着，算是貿易港的一種點綴。

市內冷靜地一點沒有生氣，頗有鄉村風味。屋宇亦極簡陋，即如政府的房屋，也不過是舊建築物加以修理，顯得古色蒼然。最近費了十五萬巴太加（當地貨幣）造成的一座敎會新房子，它高高的白堊塔，算是鶴立雞羣的放着異彩。

一切公共設備亦不完全，市內雖有一個發電廠，但因電力不足，燈光非常暗弱，而且點燈時間，也限於下午六時至第二天二時爲止。又如自來水，天晴還好，但一到落雨天，便混濁不堪，非再濾不可，並且全市除每星期出版一次官報外，便無其他新聞雜誌，所有發生的事情，都是口傳風聞才知的。語言以葡語爲正式公用語，他如土語自不消說，即英語法語也可通用，日常食用品一般都低廉，若自海外輸入的，因運費和輸入稅之故，則非常高貴，約等葡印約二倍。

將來希望甚多

以上所述，不過是就葡屬蒂摩爾的一般情形而言，總之，該島乃是一個尙未開發文化落後的島嶼。

但是在太平洋波濤時起時伏的今日，該島已漸漸爲太平洋關係各國注意到了，如日本對於該島的經營投資事業，和英美澳等勢力的漸次伸展到那裏，而自最近日葡成立航空路線以後，對於該島的發展當有所貢獻，故該島將來在太平洋上的地位，必將十分重要。（完）

國際瑣聞
＝炎＝

△增進健康的避難所

連日因德軍空襲，倫敦市民無日不在地下鐵道洞中避難，可是英厚生部，爲防傳染病發生極度苦心可是經詳查結果，在洞內的難民，他們的顏色，竟一天一天轉良，這個原因，是倫敦下級市民，素日居住，污穢至極，較地下鐵道洞內尙髒的很，所以在洞內比在家內還健康起來，因此，當局宜傳說，防空壕是健康增進無上場所，你說可笑不？

△世界大新檢查所

因歐洲戰亂，各國無不躍起於防諜，所以英國在大西洋一孤島「巴本達」設立一個通信物檢查所，檢閱員都是會各國語的，計有八百八十名，其中一人能說三十多國語，所以這個檢查所，沒有一國語不知道的。

△方角糖是德國彈藥工場

德國內，在某地點，有一個不可思議的小山這個山腹，由遠方看來，好像似搬上很多的「角砂糖」一塊一塊的，散列山的腰間，但最近看，却不是糖，乃以白洋灰造的立方的兵工場，這次戰爭，德國彈藥是在這兒造的，還些房子，都純白色，所以形似角糖，因爲防止襲擊爆炸的破滅，所以才分科離散，獨立一所一所的，散開在山間。（完）

（介紹醫林）

淨面藥膏 齊司多靈
主治 皮粗紋縐汗疱粉刺血瘡癢癬膚黑面暗春斑
夏疹 潤面整顏除斑去疹化裝新藥
功效 潤膚嫩顏較雪花膏力強效速除斑點脫比油
藥膏 性厚愈切
風行 全球男女適用化裝良藥老幼咸宜
醫師 化驗不含鉛質不浮白粉不結油膩
零售整批均所歡迎
中央大藥房 哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

松天醫社 專門花柳病科 道外中十一道街

女醫士 石克夫司喀牙
地址 道外十四道街三十三號郵局隔壁 電話七一九二
專門婦科產科內科
診療時間 午前九時至十二時 午後三時至五時
大安街五十五號德國醫院

醫士周闊五斯及
道裏外國六道街八號房第三戶 電話三三八八
專門耳鼻喉科及外科
接診時間：晨十時至十一時 午後四時至六時

醫士壽爾泰斯
石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五
內外科及婦科 接診時間 上午九時至十時半

花柳病科 燕醫生醫社
地址：道外北七道街 自動電話九一三七

醫師 董結力滿
專門小兒科及內科
接診時間……上午十點至二點 午後四點至六點
道裡四道街十一號九戶 電話三二〇八番

醫士羅森大理
專門小兒科內科 有滿人翻譯
道裏外國四道街三五號七戶
門診時間 上午十時至十二時 下午四時至六時 電話六九五七號

醫士 郭力德哈米爾
專治內科心臟腎病及麻痺症血管腸胃各症用歐洲最新方法治療 聘有滿語翻譯
道裏外國五道街二十二號
接診時間 午前十一點半至十二時 午後四時至六時

醫士牙信斯基
專治內科皮膚花柳各科
道裏外國七道街十四號
診療時間：午前八時至十時 午後六時至八時 電話三七七五

增平內科醫院 滿鐵共濟會指定醫院
院長南滿醫學士馬奕泰
時間 午前十時至午後一時 午後四時至七時
地址 道裏藥舖街二七
注意：滿鐵社員諸位來院就診者均按滿鐵醫院規程同樣辦理

凡吾醫院
皮膚花柳科 小外科
道裏中國頭道街二十一號
診療時間 上午自十點至十一點 下午自三點至六點 星期日只限上午
院長南滿醫學士劉德新 電話四二四一號

明明眼科醫院
哈爾濱道裏中國頭道街
醫學博士石增榮
接診時間：午前十時至一時 午後五時至七時 電話七五一零
住院有各等病室 疾病問答須附足郵票者

痔漏專科 田沛恩
午前十一時開診 午後六時止 患者請臨爲街
地址：哈爾濱道外正陽街路南門牌二十九號院內二十二號

醫士士特爾恩 專門眼科
診療時間四時至六時半 午前另行約定
道裏外國四道街一零零

醫士 法依尼司基
專門內科 診查詳細 爲患者便利特聘請翻譯
主治 心臟病 神經病 肺病 胃腸病
診時 上午十時至十一時 下午五時半至七時
道裏中國九道街三十一號樓上二戶 電話三九一六

鳳石內科醫院
道裏中國頭道街二十一號
醫士南滿醫學士劉鐵城 專門內科
診療時間 每日午前九時至十一時 午後四時至七時 星期只限午前 電話二二五八

醫士魯賓爽
專治內科及神經 並胃腸各症
診療時間 早九時半至十二時 晚四時半至六時 每日午後有滿人翻譯
地址 頭道街外國 道裏商務街五十二號

專門耳鼻喉科 醫士連次聶爾
道裏外國四道街二十五號 松浦洋行西四戶
應診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 電話七八一九 星期日停診

滋補強壯 戒煙良藥 吉福德祿 解毒良藥 斷癮除根 決無痛苦 廣徵代理藥店
本行發售戒煙良藥吉福德祿迄已三載 能戒除烟癮對於痔瘡皮膚潮濕以及婦女病症腹痛等病服之無不立見奇効 現在滿洲國境內各省市縣各大藥房均有代售 誠恐邊遠地方未及週知各藥房尚未代售理者有之特此再爲聲明務請遠處各藥店速來函購 廣爲銷售以期普救已患各病同胞早日除患不勝翹企之至
規定價目……五十錠藥每瓶一元七角 一百錠藥每瓶三元二角 二百錠藥每瓶六元 六百錠藥每瓶十七元二角
凡代理者一律給予三成佣金 不要保不要押金 均用現款交易
總批發處 福祿淨行 新京大和通五番地 電話三，五七〇七

醫士林德爾
專門產科婦科及各症
道裏十四道街五十三號 郵局隔壁 電話三三六零四
診療時間：自八時至十時 午後四時半至六時

專門眼科醫士 格利德恩耳
斜紋街十七號信託第一大樓上一階
診療時間 上午十一點至一點 下午三點至四點 有滿人接洽

鏡波小兒科醫院
南滿醫學士吳翰宸
道裏中國頭道街十三號
診療時間 上午九時至一時 下午五時至七時 星期日只限上午

治鑲牙之處
道裏十四道街三十九號 郵局毗鄰三樓三號
俄牙醫師皮用玻七克 鑲牙 通滿語

東尚齒科醫院
鑲牙治牙口腔外科
下午三時至六時 星期日停診

齒科醫士 劉鳳書
道裏斜紋街門牌七十五號 即中央大街拐角
接診時間：上午十時至一時 下午四時至六時 星期日休診 電話九六五五號

專門外科醫士 列阿柴木
會在亞陸格斯及愛魯佤仟醫師十六年
道裏馬街十五號房
接診時間 上午九時至十二 下午一時至七時 星期日停診

亞陸哥斯及愛魯蔓 牙醫及鑲牙專家
接診時間：午前九至一 午後三至六
道裏外國三道街七號中央大街拐角院內

東亮齒科醫院
景陽街平安電影院南
診期 由早八點至十二點 午後一點至七點 星期午後停診
治牙拔牙鑲牙外科牙口腔

西式傢具

彈性的 舒適的
有電鍍鋼質的 有木製的
床●椅●棹●櫃●梳粧台

有製成的並可隨意定做

式樣美觀 堅固耐久

秋林株式會社百貨店
道裡 南崗 馬家溝

良品廉價
商品豊富

道裡地段街透籠街拐角
登喜和
電話八表三四一六

粟末微瀾

秋鴻漫筆
—市民當知所勉—

自協和會當局，霹靂一聲，提倡人民，實施廢止，虛禮以來。國民之無謂酬應，因而解消。物資節約，益以加重。吾人徵諸社會實況，可見一斑。噫，以有用之金錢，作無味之耗費，使國民人人自覺，一朝廓而清之，不再蹈此毫無意義之覆轍。俾以此珍貴有用之金錢，用之於支援友軍，拯救災黎，等等含有至偉且大，意義深重之正當義舉。其措施亦正大，其用心亦仁慈，爲吾儕所應聞風興起，必須效法之崇高行爲，而不容徘徊瞻顧，淡然漠視者也。市民當知所勉矣。

燕子樓（一）
猗江

極目古徐州，斜陽臙脂愁，黃河聞改岸，紅粉尚名樓，芳草長埋恨，悲風不待秋，尚書遺墓在，可有珮環遊。

這一首詩，是二百多年前浙江山陰人何嘉延先生吟詠徐州燕子樓的作品，收在沈德潛先生所編選的國朝詩別裁集裏。

本來，關於燕子樓的詩詞，自唐白居易以來，以迄現代眞是不少，其間尚有好事者把它編爲傳奇，演成戲曲，於是燕子樓與關盼盼之名，遂也遐邇咸知，令人神往！按辭源上的解釋：『燕子樓在江蘇銅山縣城西北隅，張建封所築。（白居易詩序）徐州故尚書張有愛妓曰盼盼，尚書旣沒，歸葬東洛，而彭城有張氏舊第，第中有小樓名燕子，盼盼念舊不嫁，居是樓十餘年。』

以上所說：『燕子樓在江蘇銅山縣西北隅』與今日之實情當然不合，今日是在城的西南隅。查明一統志在州城西北隅，南畿志在州廨中（案此誤，亦以州廨爲節度使舊署也。）姜州志在唐張尚書（尚書原作建封，依同治府志改）舊第中尚書有妓妾

西北民國二十年後，邑人又集款於徐州西南隅舊址，重建燕子樓，共（卽角樓—俗稱燕子樓）旁並建閻萬二賢祠（閻古古，萬年少二先生爲明末遺賢），此卽今日所謂之『燕子樓』也按辭源上所言蓋卽根據明一統志，當無可疑至於談到關盼盼，實爲張愔侍妾，並非張建封侍妾，白居易燕子樓詩序，『余爲校書郎時遊徐泗間，張尚書宴余出盼盼佐歡。』香山泛渭賦序，『居易以貞元十九年登拔萃科二十年授校書郎』『舊唐書張建封傳：『建封以貞元十六年歿於徐』。由此可見白居易詩序所說張尚書非張建封了。因爲就以上所云張建封死了四年白居易才授校書郎』。香山年譜南畿志謂盼盼爲張愔侍妾，自屬可信。愔薨，盼盼感恩誓守獨居燕子樓十年無貳志，作詩三百餘章，皆以寫眞哀慕建封從子仲素於漢上見白居易爲述之，居易答歎和其詩三章，復寄一絕微諷焉。盼盼讀詩，泣曰：『自我公薨妾非不能死，恐百載後，以我公重色，有從死之妾，是玷我公也，』遂答一絕，不食而卒。【未完】

舊東北名人軼事

本文有著作權，嚴禁轉載。一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鉛版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印襲鈔，侵犯本著作版權，特此謹啓。【一一二〇】

還令一般，觀看光景的人。暗暗唾罵。要說上幾句，媽的，這小子，眞是一個，沒有養氣的死賊囚！既然沒有，何等果敢豪情，英雄氣概。何必又故意逞強，勉強胡爲，掠奪人家所有的財物，如此說來，反正我已經死定的人了。與其垂頭喪氣，毫無氣骨，令人白白的唾罵。何如振作一下，壯起膽子來，大酒大肉還說帶唱的，瀟開他一陣。倒令一般，路旁觀景之人。伸伸大拇指頭，報上一句：『好傢伙！眞算可以的。』該有多末光榮好看哪？』他想到這時，頓時之間，有了主義。立即將胸脯一挺，向幾名看守的警士們，厲聲說道：『有沒有香煙。給我弄一盒來！』那些警士，一聽此語。頓時，抬起頭來。用着一副奇異的目光，瞧了他一下。然後微微一笑。回頭說道：『怎末，您還要煙捲嗎？一會工夫，就要過完堂了，等過完了堂。到在下邊在說吧，這時候，是沒有什麼地方，可以找煙捲的。』老聶一聽，將兩隻三角眼，拚命的瞪了一瞪，然後說道：『那不成的，他媽拉八子，老爺今天，這一口煙，是非抽不可的！』他如此喊了幾句。看守警士，正想發言。卻沒提防，外面喊了一句：『提他倆的馬上過堂。』因此幾名警士，遂由拘留所中，將聶，張二人，推推擁擁，提到公廳以上。聶連長，抬頭一看，上面坐着的是一胖一瘦，二位官長。那位胖子，身着青呢警服，氣宇昂然，神影不凡。不消細問。可知定是現任的署長先生。其餘那位，身穿便衣。不是署員，即是値日警官，至此那便衣官長，從頭至尾。將年齡，職業。住所，籍貫。一一問訖完了。又接連說道：『你倆爲什麼，要去世昌金店行搶？』這時老聶回頭，望了張老疙瘩一眼。見他將腦瓜兒，左右連連的搖動了二下。冷然之間，認爲這大概是，暗示自己，不要承認的意思。因之前跪半步。低聲答道：『我倆不是強搶。和世昌金店，素日就認識。這一次，因爲借款口角，他們便一時情急，報告警察，說我倆行搶了！』那警察官聽了，冷冷一笑，

—燕氏伏法後其妻窮促無歸泣於路側—○

光明【十二】
（幼陵）

「朱濤，事情已經弄到這樣地步，有什麼話，你儘管爽快說吧！」我實在不願，再在這屋子多呆下去，空氣的汚濁，使我呼吸都不得痛快，尤其是聽到麗姑娘哭喪的臉，和麗姑娘爸爸的慘狀，我希望馬上離開這像鬼窟的屋子。

「老頭！我也不向你多麻煩，這麗姑娘爸爸的尸首，你幫助我把他偷着埋啦，我這一身有點血汚染的衣服已經不能再穿，希望你給我另尋一套新的，最後我也沒有太大的希望，只要你一百吊錢！怎麼樣？」他一邊打着手式，一邊言語，我感到一堆麻煩事，臨到我的頭上，眞有說不出來的苦，我瞞怨自已，何必看見黑影子，在橋頭乘涼，要尾隨追來，這是多麼不幸運的事。

「是！是！一切我都從你！」我始終未敢反駁他的意思，

「好！眞痛快，够面子」朱濤把嘴咧開了笑。他還笑到引起我的恐怖，這麗姑娘的爸爸埋我一塊曠野的土地里，最幸運的，是夜里的狗並沒有咬，但是剛剛把麗姑娘爸爸埋起來的時候，麗姑娘大概才想到父母養育的厚恩，和愛護他的心切，怎忍心讓父親死在自己的手里呢？他想到痛切的時候，竟號啕痛哭起來！朱濤聽到他的哭聲，心里起了恐慌，一手捺住麗姑娘的嘴，瞞怨他太不懂事。（未完）

孔釋異同說
拱垣

孔子與釋迦，其範圍極廣，今但就二聖異同之點，略爲說明。

一，降生年代相同，通常稱釋迦降生至今，爲二千九百七十一年，然實相沿之傳說，多不足依據，今經學者詳徵東西史乘，考釋迦降生今爲二千五百六年，而孔子降生至今爲二千四百九十三年，東西兩聖，實爲並世，是孔子在杏壇敷教之日，正釋迦在鹿苑舍衛，大轉法輪之時也。

二，同爲貴族，孔子魯人，宋微子之後，釋迦中印度迦毘羅衛國，淨飯王之太子，雖同出於貴族，而其境遇則異，孔子少孤，其處境逆，學成而爲偉人也易，釋迦則生長王宮，享盡人間幸福，其處境順，學成而爲偉人也難。

三，同爲博學多才孔子稱爲生知之聖，體格奇偉，身長九尺六寸其敎以禮，樂，射，御，書，數六藝爲主，禮樂書數屬文，射御屬武實爲文武兼才，釋迦則七八歲時，一切學問皆不習而知，深通五明之學，五明者，醫方明工巧明，聲明，因明（倫理也），內明（哲學也）且有膂力，爲太子時，曾與諸王子比武，將出城有大象立阻門，太子手執象遙擲於城外，疾而還以手接之，攸其有文武才，與孔子同。

四，學說之異同，論其學說，孔子生長中國北方崇實際，主力行，貴人事，喜保守，其學說之立脚點，在正心誠意，而推及於修身，齊家，治國，平天下，完全爲人事派，其言道也，最重仁義，惟由親及疎，頗有等差，所謂親親而仁民，仁民而愛物也，其施敎則定爲五倫，以規範君臣，父子，夫婦，兄弟朋友之義務，試觀一部論語，弟子問仁不一而其答案亦各異，蓋孔子因人施敎，立說無方也，其一身立已達人，俱重實際，凡事涉幽玄，非所樂道，故子路問死，孔子應之曰未知生，焉知死，子貢亦曰夫子之文章可得而聞也，夫子之言性與天道不可得而聞也，惟重實際，故喜保守，自云（述而不作，信而好古）晚年道仍不行，退而刪詩書，定禮樂，贊周易，作春秋，所謂刪，定，贊，皆述而一作之德，卽春秋亦係魯史不過孔子爲加以筆削，示褒貶耳，釋迦生於中印度自來有婆羅門敎，偏重出世，故其思想亦受其影響，完全爲出世，雖然其講入世間之論理，大部分同於孔子，而其出世間之思想則孔子所不道也其敎義最重慈悲二字，慈守予樂，悲以拔苦，考釋迦思想之淵源，可以其少年之故事爲證，彼於十二歲時，當春耕節宴，父王携之出宮遊行，見農夫耕田翻土，有受傷之蟲暴露地面，飛鳥羣集啄食之心中十分悲憫，因生厭離之心，於是獨坐樹下結跏趺坐，深入禪定。父王尋覓得之，問何故坐，答云，見諸衆生互相吞食，心生哀憫，故坐於此，不願歸國，父王慰之，恐其出家，與百官商議加增宮中嬪妃之具，復爲納二妃，極人間一切樂事，以娛樂子，太子毫不樂著心，後父王復令出遊，使增見聞之樂，太子見民家喪葬因念人間生老病死之苦，思解脫之，年二十九，中夜逾城出家，入雪山，修苦行六年，遂於十二月初八日子時，在菩提樹下，豁然大悟成無上正等正覺，更以其所悟者，出而普度衆生，說法四十九年，而自云未嘗說一字，蓋釋迦之意，重重證悟，不重實說文字，譬猶以船引衆生達於彼岸，旣至彼岸，則船亦應捨，若執着言說文字，以爲道之所在，是猶旣至彼岸，仍買船而行，是愚之甚者，又如一輪明月，高懸天際，或不見月光覺者用手指點之，其目的在使見月，不在見指，倘或人祇凝視此手指，而以爲月之所在，不亦謬耶，經典猶船與手指耳，若重文字而輕證悟，是負船而行，視指爲月之類也，今所傳佛藏經典至爲浩繁，皆佛滅度後，其弟子恐日久遺忘，互相結集而成，並非佛在世時，有所著述，此又與孔子之觀自述作不同也。

觀孔佛二家之學說，一重在入世，一重在出世，顯然迥然不同，而吾人自來習慣，開口則云，三敎同源，是可見吾人思想之籠統，因此治學之方法，亦最喜附會，不知分析，學者不可不力除此病也。

社會長篇　松浦新潮
趙秋鴻　蔡韓轍

第六回　十丈豪情雀牌翻舊律　兩般意緒桃葉換前盟

微微一笑說道，『那還事怎辦呢？我的牌，能算是白和嗎？』他的這句話，甫經出口。薛副官長，早已側身而起，趕到面前嚷道：『不能白和！打麻將，和，不是容易的事，那能够白和哪！不過這件事情，你也有些缺點。依理來講。爲什麼呢？這副牌，原來已經，單釣三萬了。可是，我在這邊，聽得很明白。你卻無緣無故的，竟來個先斬後奏。把已經抓到手內的，一張現成的三萬，卻又大模大樣的，無端打出去。這事怨誰呢？以後李廳馬處長，他格外謹愼。照樣又出了一張，你這副牌，纔算白白糟蹋了，又得和下去。如果處長，當時，不再出來，這一張三萬的話。請問，您已經出去的牌了，還能拿回來嗎？還能拿回來作和，向人家要錢嗎？如此看來。這副牌的和與不和，其實權所歸，還是都在您個人的身上。與處長的關係，是小而又小，小到萬分了。那能說是，再讓他一個人，拿全份的錢哪？』他滔滔不絕的，講述了一遍。石實坤，接連問道：『那末您看一看，我這副牌，究竟怎樣辦好呢？眞個就算白和嗎？』薛副官長笑道：『白和，也不成的。淸一色的牌，極不容易，那裏能够白和？這樣說來，只好讓我掏錢了！我如果不直門的吸大烟。且在旁面，多上一點嘴兒又那裏能有，這樣的一塌糊塗的事呢？這樣看來，豈不是，應該由我，掏上一份錢呢？……。』他說到這句，大家不約而同的，都哈哈大笑起來。至此，大家礙不過，薛副長的情面。由朱森萱，引頭說道：『這樣一說。還是請副官長，看相辦理，您怎樣處置都好的。何必因此小事，弟兄們不歡而散呢？』薛副官長，聽知此言，點了點頭兒。遂即從中解決說道：『這樣辦吧。石老弟，算是滿個半貫。你們三位，平均開付。處長，也不用多攤了好不？』這時石實坤，旣不發言，也就點頭贊可，不再言語。於是，一場小小的風波。遂卽復歸平靜，更無別事。大家重復入座，將那所餘的，兩圈多牌，勞勞，拍拍，繼續打完。天色業已大亮，冉冉的一輪紅日，已由東方浮雲以上，輕輕捧出。這時節，不但馬長處的汽車，已經遵照所囑，嗚嗚的，叫了兩聲，

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至（東南西北）	失照號碼	失照年月	失照原因
趙永林	紅旗屯 達營村正	基地	一百二十一方丈六十尺	趙連山 趙萬春 趙連山 趙萬春	基字一九六四八	大同元年	焚失
〃	〃	熟地	八畝	趙萬春 馬維忠 趙萬春 馬維麒	升字一〇五三四	〃	〃
永林	〃	〃	四晌三畝	趙富海 趙富海 趙吉 趙全勝	淸字六三五九三	〃	〃

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者無論落於何人之手均認爲無效特此登報聲明
阿城縣長　溫繼嶠

哈爾濱汽車學社　招收新生
（新）（公）（認）

一，報名　隨時報名，十八歲以上，男女兼取
一，學科　各種學科，選擇近代精華，對於司機證之考試，所有各種課程，絕端負責任指導完備，以使取得（司機免許證）
一，學費　爲努力培養司機人才，以應社會需要起見主張收費低廉，授予新穎學術
一，演車　備有近代新式『福特』汽車二台
一，陳列　各種汽車機械，應有盡有，以備授課時實地辨識之用
一，宿舍　寬敞淸潔　一，待遇　學生畢業後本社代介紹職業，均有相當收入）詳細簡章函索即寄）
社址：哈市道外公許路十七號

哈爾濱不動產信託株式會社
哈爾濱市埠頭區經緯街四七號
電話：四〇〇五，二二三六，七二九三，七二九四，
出張所　傅家區正陽九道街　電話三六二九　海拉爾北大街　電話六七〇

營業種類
管理部　不動產之信託　管理不動產　房租租保放款　不動產之鑑定
工事部　土木建築設房　衛生等各種工事之承辦事業

本社在管理事業外又新設工事部並承交通部大臣以指令第一，七〇八號許可土木建築暖房衛生等各種工事之包工事業並請日俄技師代爲設計及監督請各位利用是荷

合資會社　萩原商店
紙類直輸出入商
哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話番號二三二五
支店　齊齊哈爾，佳木斯，海拉爾，牡丹江，

海陸興記鞋帽店
專門皮鞋　精製便履　不但堅固　而且美麗
批發零售　價格便宜　歡迎參觀　却能滿意
哈爾濱道外正陽頭道街十字街口
電話八二一四八番

孔明大藥房
道裏新城大街十二道街拐角同發隆對過

（一）本藥房人員語通滿語
（二）本藥房有各科專門醫師診療各科病人
（三）本藥房有歐美日本新發明之各種藥品
（四）本藥房可對各城市醫師醫院批發藥品
（五）本藥房並可郵寄藥品
（六）如有詢問可經郵局或電話七二六二號接洽

民生部認可　哈爾濱大陸日語學院
康德八年度一二年級新班生募集
院址　哈爾濱道裏中國七道街二零號
電話　九九零一
詳章及入學用紙函索須附郵票二分

新華樓飯店
包辦酒席
結婚作壽　有寬闊禮堂
有小賓部　可隨意小酌
有西餐部　西洋大菜齊全
道裏新城大街　電話賬房　二九九四　五八二三

醫士　林特聶爾
專治　皮膚　花柳　新舊淋病膀胱炎　禿頭髮脫落諸病　電話六一一六
本醫社診治醫病特備各種電療機
四爲便利患者診病聘有滿人譯
接診時間　每日上午九時至十時下午四時至七時
道裏斜紋街萬國農具公司隔壁五十號二樓四戶

希珍外科醫院
診療科目：外科　皮膚　花柳科　電話：八五五九
備有　愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意
院長南滿醫學士　鄭賓琛（希珍）
時間　午前十時至午後一時午後三時至六時星期日午前照常診療
院址　哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

滿鉄承認囑託醫院　大陸醫院
內外花柳各科產科婦人科皆有專門醫師担任注射預防各種藥針住院隨意看護週到
院址道外景陽街平安電影院對過　電話八七一三號

劉氏樂仙膏
主治婦女　經血不調赤白帶下　子宮寒冷　肚腹疼痛　諸等症

養血保坤丸
主治婦女調經和血去瘀積　去瘀寒去瘀血
俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之實之不謬
七貨八參能年所製成丸研究多載特效

咳嗽聖藥　劉氏金丹
此藥專治男女新久諸般肺病　老年咳嗽靑年咳嗽勞傷
咳嗽傷力咳嗽或新咳久咳干咳痰中帶血大口吐血胸脅疼痛久咳成勞夜不能寐動作無力心神恍惚日輕夜重飲食無味自汗盜汗午後發燒聲啞音低口干喉痛一經服之功能淸痰理氣潤肺止咳誠爲潤肺止咳之良藥也
定價每盒一元

補腎良藥　金剛藥片
此藥專治諸虛百損五勞七傷一切弱症遺精滑精精液之淸稀精稀淸關不固陽痿病症老年精衰少年體弱思慮過度記憶退減神恍忽惡夢盜汗頭暈眼花耳鳴耳聾行動心跳動作氣喘全身無力腰痛腿酸形容枯瘦夜不成眠腎虧濕潮常出涼汗凡因腎病及體弱而無論新久一服此藥功能暖丹田補腎經添精益髓強壯筋骨扶陽固本之良藥也務希患者實服一試即知不虛不誇
定價　大盒五十片二元　半打十元　小盒二十片一元　半打五元
外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可
哈爾濱道外正陽十四道街一
老福春堂總批發處

哈濱商場
秋風淅淅！雨露淒淒！仕媛們應易秋裝
備齊
秋服衣料　式樣顯新
流行革履　化粧雜貨
美雅禮券　結婚禮服
哈爾濱道裡中國十二道街五五
電話二零五八番

醫士　沃力峯什結伊
專治　淋病　皮膚　花柳
聘有滿人談話
用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電機等
接診時間　上午八點至十一點　下午四點至十
道裏外國三道街四七號電話四〇二七號

哈爾濱第一照像傳習所
三個月學成　謀職業的最好途徑
本所自一九二九年成立迄今多年對於播影敎授極有經驗敎授三個月卽能照像洗像修板印像片彩染像繪畫人像畢業後卽能自設照像舘學費極廉現已開始招生隨時可以報名較授時間分上午及下午本所爲遠方學藝者便利起見備有宿舍
地址哈爾濱道裏中國頭道街十六號

濟坤產婦科醫院
道裏中國頭道街
診療科目　專門產科　婦人科
南滿醫學士　楊振國
診療時間　午前十時至下午一時　午後四時至六時　星期日只限午前
電話四九九五

菊籬春
新改爲餃子舘
淸黃老酒之外
三鮮餃子　淸香適口
道裡中國十道街路北

朗軒醫院
道裏中國十一道街
皮膚科　花柳科　外科專門
院長南滿醫學士　梁華堂　朗軒

正廉醫院
院址道外許公路八八號
（電話借用四三五九）
小兒科專門　內科專門　醫師孫正廉
花柳科　外科專門　醫師陳芳俊
【診療時間】午前九時至午後一時　午後四時至八時

漢煙

第十四期目錄

苦痛之感……冰旅
故園之書……陸沉譯
生之噩夢…【上】……支援

「苦痛之感」

冰旅

「……排除虛僞的言論，本着良心說實話……」青少年指導者的標語。

倘若這話是眞的『排除虛僞，本着良心』說話，而招不來××官衙的瞪眼，自己身邊仍然很太平，那麼我們的嘴，就要大張，來喊第一聲是『苦痛』，第二聲是苦痛，第三聲仍是苦痛。

我們要把現實的『言』與『行』的虛僞毀撐，推開站在我們面前的『享樂主義』與『個人主義』者們。來看看那社會底層下飢寒交迫成千成萬的羣衆，倘若還有良心，我們都該不期然而戰慄冷酷了吧！他們每天帶着殘喘的呼吸，仍然在萬丈灰塵的人生路上，掙扎着，爬着，摸索着的活着，他們沒有了笑，沒有了自由，現實給他的祇有苦痛和悲酸，他們惟有流淚而已，難道羣衆就無權力來作人，就無權力來活下去嗎？

『提高滿洲文學』，濱是近幾年來不斷的聲浪，究竟文學的使命是什麼？因爲什麼要有文學呢？我們該默然了。

當代的文學，都以獻笑含在咀角，以妥協掛上筆尖，爲名爲利的態度來寫作，究其結果我們祇有淪亡，滿洲文學也祇有毀滅。

看近幾年來，有幾個站在羣衆的立場，替羣衆喊幾聲苦痛呢？祇不過三二成夥五五一群，自己建造了一個藝術的宮殿，張意下俯世人，看見拖爬的羣衆，於是寫道：

〃苦痛的群衆啊！

羣衆的苦痛啊！

可是關上了窗，坐在沙發上，仍寫些『花呀月呀，我愛你呀！』的作品。不但寫出來，而且還印出來，印出來，陳例於自己的桌前，供玩賞而已。

這樣的作家根本忘掉了羣衆，忘掉了文學的使命了。

我們倘還要建設滿洲文學達到世界的水準，第一要剷除有閑階級從事文學的態度，第二要推倒私慾於門羅主義，第三要肩荷着種種重厭而向前，第四要將文學當種匕首來向社會掃門，祇有這樣，才能達到水準，才能健康起來走向光明之途上去的。

我們相信，在目前的每位讀者，都還有靈魂，還有良心，有血有力的在活着。然而他們已像七月旱天下的農禾，枯焦得幾乎沉沉死去了，但他們扔在渴盼着暴雷的劇響，驚澈了雲霧，雨滴降下來，灌溉他們再活下去，才能把過往的哀傷彌補。

還所謂雨滴，和雷的劇響，也就是讀者們（羣衆們）精神健康食糧的製作，那麼我們的作者該如何負起責任來製作呢？我想絕不該叫號，不該悲哭，我們認清，當前的苦痛和悲惡，全是我們祖先所遺留下的，如果我們再學我們的祖先，恐怕我們第二代的孩子，不用說，吃『窩窩頭』，連吃米糠也撈不着了。

我們希望有屠格涅甫底『獵人日記』，托爾斯太底『黑暗的勢力』，亞歷山大柏克曼底『獄中記』，易卜生的『娜拉』等，像這些有生命力有靈魂的東西，才不愧作文學家應有的態度，來拯救悲憫世人。

可是！這樣的作家該怎樣產生呢？

『……倘若滿洲還希望〃這樣的作家〃（魯迅似的）產生的話，文化統制者得比過去和現在更加〃大剩底的〃彷彿一條道路，即許獨輪車闊步，也無防使自轉車馳行，但是過去和現在，却自要獨轉車闊步，進行自然要緩慢，並非無路可走，魯迅雖然到處受迫害被中傷，而還容認他所有一大堆書稿，我們連買辭源都犯罪的，我們的案頭只剩下了四書五經……，我始終不相信讀四書五經的人是想成爲孝子賢婦，我始終也不相信讀金瓶梅詞話的人是想學作潘子淫婦，我始終不相信文學有國境，我始終不相信只能悅目於一代和一國的文學會有不朽的的價值……只管喝清酒，打麻將，嫖美妓，跳孤步，吹大烟，唱京戲，馬馬虎虎者生存着的滿洲讀書人。當一天和尚，撞一天鐘，明天，誰知道』。明明一卷五期大作家隨話史之子作

看到這樣解剖現實的的話，我們該悲傷失望，本來，彷彿帶着沉重的枷鎖，而叫你邁〃步苦走〃，辦得到嗎？

阿Q說：〃君子動口不動手〃，而我們現在連口也不敢動了，祇有作笑臉，不敢打哀聲了。

〃苦痛苦痛〃製作大衆精神食糧的作家無法產生了。但，魯迅，高爾基，鐵川白樺，他們是天降下來的嗎？

貴約說：〃文學是時代的個造者，又是社會的改造者〃。

〃風花雪月〃似的作家們，請認清文學使命的本質，更該具偉大的〃人間性〃，這樣從新工作下去，滿洲文學才能漸漸達到水準，苦痛的羣衆才能得救，才能有生。

四一，十一月初旬

生之噩夢

支援

從小她便生長在農村，粗野底生活養成一顆純樸的心，從那大旱荒年使她生途分歧，分歧點留下深痛記憶——炎日暴晒大地的田苗枯樵，她爹媽饑餓病倒，她整天眼淚浸潤着烏長底睫毛，她無奈在辮根插上賣身乾草。一天車馬停過她的門庭，一個富翁說來挽救她的性命，他愛上了她的美貌，沒有契約，只憑一張刺眼的紅色鈔票。她爹說她得到楊家的恩惠，她媽說她從此有了出息，然而她們一家哭哭啼啼，慟號眼前骨肉生離，她爹拉着她手，她媽摟着她頭，他們難心底忍不住淚流，富翁在傍恨心底逼迫她走。

她畢竟成了人家的人，她畢竟要進人家的門，於是她薙掉小辮變成剪髮，尾隨着主人擯棄了老家。從此她邁入楊府的門裏，從此她做了楊府的奴婢，這裏的庭院輝煌，這裏的使奴成群。她爲陌生底週圍感到畏懼，她又爲新鮮境地暗自欣喜，

許多使奴的眼光預兆她的可憐，她反而慶幸底認爲自滿。昏沉底她像步入廣闊的天地，悠悅底她像得到充分的呼吸，天天她給太太端水，夜夜她給老爺捶腿，以她單純底心猜側不透別人的鬼胎，她只知道老爺對她喜愛，她甘心去低頭下氣，更不辭日夜侍奉的勞累。

時光伴着她的兩脚，兩脚不住底在前庭後院裡奔跑，沒有甚麼再喚起她已往的家鄉記憶，唯有眼前幻視的一片耀眼光輝。不久她却逐漸消瘦，光明在眼前生翳，使奴們對她忌仇，太太對她暴怒。原來老爺厭倦對她的喜愛，原來太太視穿她是楊府禍害，〃不是人種的妖精〃，〃迷得老爺發瘋〃。此後她接近了奴隸之鞭，此後她無時不心驚胆戰，滿耳裝起惡語污言，太太不准她再到老爺面前。她有冤無處訴，她有淚不敢流，天天她掩哭做笑，然而她天天更加忍苦耐勞。一天她在前庭掃地，老爺在安樂倚上獨生悶氣，

太太管見說她有犯規矩，當夜命使奴把她綑起。她一向常遭毒打，央求，哀告，始終無效，一直待她失掉痛苦知覺，由狂暴底四圍漸聽無聲。睜眼，她已躺在黑暗底馬棚，牲口在盡口嚼々地吃草，蚊蠅仍在身上嗡々地飛繞。她慟哭沒人慰問，她哀號沒人憐憫，她呆癡底凝視那月傍的烏雲，她初步看出落在魔掌的一支命運，這命運披戴着灰色的網，她摸遍全身的皮鞭痛傷，熱淚漸々敲打出她淡忘底家鄉記憶，僅有爹媽給她慈愛恩惠。從此讓她看守馬棚，使奴傳來主人命令，〃那天馬棚如不潔淨，小心皮鞭要妳性命〃！她對一切都溫馴接受，她對甚麼也不敢妄自違拗，小小地心靈澈悟了人生力量，純潔底心地種下了憂傷。憂傷逐漸在眼前生長，苦悶也悄悄在生路上拉長，這孤弱底孩子愛上了幻想，唯一希冀回歸到她的故鄉。生活課程是她背人哭泣，一日許可取領兩個粗餅充饑，白日殷勤底掃糞墊屎，夜間按時去添草喂料。臭味永遠底搖着鼻口，她從不敢一時擅自躍走，萬籟靜夜她常倫爬在棚上，眺着月沉，遙望着家鄉。她懷疑爹媽遺棄他的子女，她怨恨爹媽甘願讓她受罪，縱使她望穿夜色底蒼茫，却難得一絲家鄉的應響。於是家鄉常入她的睡夢，恆次又都從夢中哭醒，有時哭聲傳播到前庭，翌日便有使奴挂過來綑繩。太太不許她吐露人的感情，這裏不存在人的性靈。〃妳想生存便賣妳的精力，妳如妄想便抽打妳的肉皮！〃縱然性理也不合性理，舊的傷疤沒新的傷痕又起，主人的面龐像兇惡的閻羅，鞭硬的皮鞭是她罪犯的鐐鎖。她更默認身負毀滅罪惡，這罪惡非死不能擺脫，索性她竟祈求早日死亡，離開地獄該是天堂？（未完）

故園之書

（日）吉田一穗著　陸沉譯

故園今在灞陵西　江畔逢君醉不迷
小弟鄰莊尙漁獵　一封書寄數行啼

春

一番雨過，鮮麗的落葉松林的感覺，倏地冒出淺綠的芽。雖看的亞寒帶植物開始冒犯池沼，溶雪的水浮溢着浸潤樹木，落下來被埋在雪裏的去年的蘋菓，漂流着。眩暈於光與形之水的氾濫！

在濕潤的濛氣裏，水底伽藍的海樓，夢一般地，幽暗的生命，在向形態去的意識上顯明起來。樹液在青空描畫着梢頭的夢，鵝之羣放浪向早春的彼方。自然甦歸太古，激起春之鼓動。李，桃，櫻，辛夷，胡藤，蘋菓的花一齊開放，沒有馥郁的香氣，也沒有傷於夢幻的春宵，忽聽惜春之鳴咽的雨之晨，林園中繽紛的落花，雨水之痕滿是泥，或溢滿堤堰，越過境界，落下來向那谿流搖蕩的遠方，以聊掬一葩眷戀之人，使徒驥朔林之春。

童骸未不燒哀夜來白雨
藏柩以綠草待霽故山春
回歸這個世界去罷。

夏

蜜蜂醞釀着光，陶醉於琥珀色的昂奮，在小房的周圍，盤着圈子。浪費黃金於日時計的蜥蜴，紡織光彩的向日葵的週轉圓，睡在木蔭下的園丁們，流泉滾滾地奏着悄然的琶音的果樹園的午靈。

裸體，太陽，果物！晴天在野外，罩着雨不然蠟燭的日沒後的安息，依着這單純的方式的自然的沐浴，乃人間生活的原則。人在榨取人的勞動的資本主義的經濟組織的桎梏下，被囚於那奴隸制度的鐵鎖，生活被剝奪，嘗盡勞役之苦痛，常爲生存威脅着，人成一個機械人。人間的生活非再從自主勞作的喜悅起始不可。一切的生產機關非是共有的不可。農民的本質是以「日出而作日入而息，耕田而食鑿井而飲，帝力於我何有哉」這種無政府的思想爲基調的。土地是耕者的所有！政治是一種權力，强制，支配的行政權，除掉把土地破壞了，把生產剝奪了而外，任什麼東西也沒有，單只自由聯合組合的肓目的自治體，能夠嗣續這個土地吧，我們在亞爾薩斯，妻蘭，在塞爾維亞，在波蘭，在印度，在朝鮮，在侵略的植民地的到處，看見土地和人的悲劇。農民不是依圖面上的境界線而受支配的奴隸者，他們是神之國的臣民！

在北方的洞窟裡誕生之夜，產屋之上，驚座在南天，在這不祥的紅紅的太陽的混命之下，凝視着世界的我，在一年一年荒廢下去的現地上，如驚之飢，而且每夜在地平上低低點着地孤影的天幕之燈下，夢見綠的草原。

秋

秋々地來了。超過物自體的寂寞的認識，把人引入澄清的境界的「像」的陰影深時！汗和土和香香，在收獲的倉房落下，雀巢已滿。堆房的一隅蟋蟀在鳴。橫空的鳥羣，弔影在禿田之中，再起枯大地的秋之旅程。角笛在霧中響着ｃ牧羣歸來。我小立蘆中枯池邊，把銃口瞄着那向灰色的溯心移動着的野鴨。

大容從北方現出雲，革給吹送北海的鹽分的東南風吹萎了，北風厲，西風裡感知了雨，地表一天一天地變成粗澁的容貌。如父之嚴的自然呵！如母之溫柔的美樂節哟！還聽取從無火之暖爐中透出來的蟋蟀之微弱的寂寞之歌。燈花在案上弄影。我耽讀於保羅，巴賚，並且幾度與易里瑟，路克留同徹夜。天藍上銀河清清橫臥。天馬之壯麗的系統一絲不亂的，於夜夜的天空掛起秋之祀祭之燈。

冬

夜，有照着孤獨之魂的蠟燭。照着的半面向着現實，想起蜜蜂已去的地平線，以自已的體溫溫暖着不毛之地，待望春之思索的虹！在這，養家畜，在爐火之下擦鎗，沉思於粗風暴雨晋衷。

今朝，谷披稀木的森林，印上了鮮麗的藍與紫的影子。留下治着丘陵那美麗的起伏的殘痕風雪飛去。雪輝耀着蛋白石的神秘的內在的世界。落葉松林的深處宣閃放光，鋒々木精流消，飛散着雪沫樹倒下去。尺寸的幹上也刻入了四五十年的年輪。我於如體會了自然的一種敬木而生活無所懷疑。從冬的脅威裏守住家畜，面着苛酷的自然用一把斧和鎗繼續着生下去。只要有一塊土，農民即使於冰上也能做田吧。他們即使變形爲蜥蜴也要保其生命，但一旦入社會組織的殘忍的奪機構裏時，他們便要餓死於人與人之間了！

外面北極星爲寒氣吹磨着輝耀於恐怖吧，寄星描繪着金色的五形，參星也高昇了吧。向着爲滿佈滿了的玻璃窗子投以恰然的青光之燦爛，那是天狼星吧。我腦裏有斯賓諾薩，並且我不絕的感得哈姆生的强烈的生活意慾的氣息。地平線遙處風雪湘吼。

保肺素
治咳嗽喘息慢性三期肺病
奉天大北關商埠生堂出品

羚羊清毒散
主治小兒痧疹及一切時疫
每包五角
奉天大北關商生堂藥店

著名藥店 均有代售
育嬰寶
主治小兒咳嗽喘急驚風百病
定價每袋四角
奉天大北關商生堂藥店

蔘茸補丸
本丸是人類健康長壽之聖藥
每瓶二元
奉天大北關商生堂藥店

軸兇康
治療鼻淋毒散火濕熱小兒疳疾保生藥
每盒五角
奉天大北關商生堂藥店

婦女月紅丸
主治月經不調赤白帶下
定價三元
奉天大北關商生堂藥店

舒肝靈
治肝臟病胃氣疼心口疼
每盒二角
奉天大北關商生堂出品

劃除白濁

「脫爾浴淋」片……即日本製之阿早（AZO）色素劑 自發售以來 其名剋爲人口膾炙 而對於淋菌性諸疾患 療法爲之一新 其功效的確實 治療作用的廣汎 已達最高之城 問世未幾時 即爲臨床醫界繁用之至藥 品質之優良 超於一般出品 功效之奇偉 殊爲其他同質製劑所望塵莫及

「脫爾浴淋」片之優點
一、因於水難溶 故服用時 絕不染口腔粘膜
二、對於連鎖狀球菌性疾患 尤其是對淋菌 能發揮特異的選擇作用
三、不害胃腸 吸收迅速 深達於組織中 殺菌力連續長久
四、毒性極微 並無副作用 雖連用之 亦不見蓄積作用

【專治】新．舊淋疾 攝護腺炎 淋毒性關節炎 軟性下疳 扁桃腺炎 敗血症 急慢性中耳炎 等莫不迅速解消
【包裝】五〇片 一〇〇片 三〇〇片 各一瓶裝
發售 鹽野義商店 大阪市東區道修町三丁目
製造 鹽野義藥品株式會社 奉天市駿島區協和街

化學療法劑中唯一的老牌
鹽野牌 脫爾浴淋片
ST-B3

詳細仿單函索即寄
頭痛·齒痛

高級治療藥
舒服靈（ソボリン）
舒服靈乃根據藥物相乘作用之最新藥理、由數種貴重藥料配合而成之改良藥劑、故能功効卓著、性質安全、推爲高級製品、超然與衆不同
每次兩片 止痛如神
主治 頭痛 感冒 頭重 神經痛 眩暈 齒痛 月經痛 喉痛 腰痛 肌肉痛 船車暈 宿醉
【包裝】四片 八片 二〇片 五〇片 一〇〇片
各大藥房 均有經售
總發行 武田長兵衛商店 日本大阪市東區道修町
滿洲總發行 滿洲武田藥品株式會社 奉天市大和區春日町

迷離恍惚的『失蹤事件』

伊人譯

現在會不會已經有人利用一種四度空間的時間機械來，把人擄去，連得影蹤全無嗎？我也知道這個問題是很荒謬的，應受一般的嘲笑的，但是你對於下面的幾件神秘的失蹤事件，又將怎樣的加以正確的解答呢？

△喃喃自語一去不回

就在這次大戰以前，英國有一個退職的政府官員，很快樂的同他的夫人一起住在他自己的一所舒適的住宅裏。有一天早晨，他從樓梯上走下來，預備吃早餐。他走進了餐室一看，看見有一兩樣菜是他不喜歡吃的，他就喃喃自語，轉身出來，在衣架上拿起他的帽子，走出大門，揚長而去，就此一去不回，杳如黃鶴！他身邊沒有帶錢，也沒有支票可以簽了字到銀行裏去領款來用，但是他却走得影蹤全無。假使說他已經自殺了，那麼他的屍體呢？屍體遍尋無着，總難斷定他已自殺了。這樁失蹤眞是迷離恍惚，令人百思不解。

△聲息全無不知去向

最近義大利有一個人，同他的妻子坐了一輛汽車，開到靠近尼卡斯屈羅地方。汽車突然出了毛病，在路上拋錨了，他就走下車來，仔細檢查一下。他發見車胎上有了一個刺孔，所以開不動了。這時他的妻子坐在車內，看見他把車後的預備車輪拿過來，再聽見他把那個舊車輪放上車後原來裝置預備車輪的地位上去；不料隔了一回，他還不走前來，他的妻子很奇怪，側耳一聽，聲息全無，她連忙走下車來，一看他的丈夫已經不知去向了。那人失蹤以後，雖則尋遍義大利，依然尋不着他。他就是米拉諸伯爵。

△立談片刻，影蹤全無

還有一個人手裏拿了一封信，在路上走，碰着了他的老相識，就立在一家商店的門口談話了。這時是下午八點另五分。另外有一個商人，立在他的店門口，從下午七點鐘立到了八點半。他離開這兩個人立着談話的地方，祇有六十碼。其間既無支路可通，又無小街可走。這兩個立着談話的人中，一個忽然不見了，他的老相識也不知道他在何時失的蹤，這個商人始終沒有看見他從面前走過。他手裡所拿的這封信却在人行道上發見了！那人從此就不見了。

△癡子也會失蹤

一七六八年，曾發生一件神秘的失蹤案，可算是最令人驚詫的了。有一個人名奧文，帕費脫，同他的妹妹住在塞慕斯郡賽泊頓，墨蘭脫地方。他是患癱瘓的，已經有好幾年不能走動了。有一天，他的妹妹在另外一間的房間裡，很忙的做事，隔着居間的門同他講話。突然他停止回答她所發的問題了。她連忙奔進他的房間裏去，房間裡闃無一人！鋪在他膝上的一件外衣依然存在，而人却不知去向了。在這時屋外有幾個僱工正在工作，他們都發誓說，未見有人走進屋裏去，也未見有人從屋裏走出來。附近各處都去尋遍，小河裏也去撈摸，結果還是影蹤全無。他沒有人扶持不能立直，不能走動的，那麼他怎樣會失蹤的呢？

罪惡的都市（五）

上海施高脫路的外國妓院

三畏譯

當車子到了施高脫路的時候，格列高里便伴着我走進一家由一個美國女子經營的妓院，在那裏我們見到那女主人，她向我說道：「先生，好啊！」我點了點頭的笑了，這時由外面走進來好幾個女子，「你要見見那些女孩子嗎？」她問我。

我又點點頭，同時我表示我希望要知道一些她自己的身世和背景我也希望她告訴我，她怎樣能够在上海獲得這種令人不勝豔羨的地位。她保證我，這裏的「貨色」在上海要算第一流了，她特地從美國運來的，而且她親自把她們加以訓練。

我問她，最近她有沒有到過美國？她說：每隔兩年，她要到加利福尼亞州去一次，她的答覆眞使我驚駭不止：她的家就在加利福尼亞州的一個城市裏：換句話說她是生於加利福尼亞州的：她的所以不辭勞苦，長途跋涉，每隔兩年回家一次，並不是思念家鄉，實在是因爲「業務」上的關係，她回去設法把許多少女運送到上海來。

「我難得與本地的寶主做交易」，她說：「他們所有的女孩子不配到我這裏來營業，她們大多早已被人家破壞得不可收拾，偶爾有看得上眼的，我就收買下來，那麼我先讓她在淸靜的地方休養幾個月，直到她的精神和肉體都復元了，然後我帶她到這裡來。

「這裏共有二十個女孩子，她們的代價是二十元，我這裏的價格劃一不二決有還價的，顧客們假使要還價，我就請他們到別處去解決他們的性慾：我這裡的女孩都非常「淸潔」，她們每天接客不得超過「六位」以上，女孩子要保持她們的健康和青春，非如此不興」。

於是她再鄭重地申明，這些女孩子的日常生活可算得還舒服，她說她叫她們節省，所以當她們洗手不幹的時候，她們的手頭都有相當的積蓄了。

轉移愛情的（爪哇迷藥）

【芳雨】

在南洋一帶的男女之間，往往因了渴求情人不得，或與情人一度的熱戀，以及忽而變節轉愛他人，以及淫亂之徒的尋花問柳，玩弄女性。在種種戀愛的失敗時，往往去請教當地的邪術巫婦，幫助念咒作法，使用「迷藥」，冀圖將對方戀人挽回舊好。據說，這種邪術，雖未有人敢證明其效如神，但這種巫婦到現在還有，而一班守舊人物，依然前往就教。個中玄秘，實令人難以捉摸，妥將其說，譯述於後：

迷粉

「迷藥」的種類很多，在以前所被採用最廣的，就是把死人的骨骼，拿來磨成粉末，再經過巫婦的念咒儀式之後，用以放在食物內，然後秘密地給對方吃下，在吃了這「迷藥」的人，據說就會轉變愛情而熱戀這施藥者了。同時還有些「巫婦」利用這種骨粉，和入撲面用的粉內，然後着女人塗在臉上，也可使其丈夫對她的愛情加强。還有一種，混入檀香油內，塗於全身，也可使這人盲愛到底！負責製造這類「迷藥」的人，大部份爲邪術婦，其中也有和尚，普通稱之爲「迷粉」，據說頗有意想不到之效力，所以售價也貴得使人咋舌。

鬼油

爲男女所喜用的另一種「迷藥」，普通稱爲「鬼油」的。取鬼油的方法，係用器皿先埋在火葬台的鐵架之下，屍骨被火焚後，所滴下的油，即流貯在該器皿中，然後把這種油再加以邪術上的念咒儀式，即成爲靈顯而具有不可思議威力的「鬼油」了。施用時祇須以指點「鬼油」，彈到對方的身上，這個被彈中「鬼油」的人，就會迷失了本性，而任施藥者的如何擺佈了。

木偶人

此外，還有一種比較特別的，就是所謂「木偶人」，係以木或泥製成了自身所戀愛的人形，然後請「巫師」念咒訣，偷偷的置放在所愛的人枕頭下面，據說在這種情形之下，就可使對方的人立即發生了愛慕，形骸放浪了。還有一種，爲臘型，由「巫師」念咒訣後，製成和愛人一色一樣的模型，將這臘人乘人不知鬼不覺的時候，偷偷的把它埋在三叉路口，據說這樣子也會使被埋者對自己發生愛情的。還有一種促人死的法子，就是將臘製的人形，給埋在火葬台的鐵架下面，在舉火焚屍時候，臘人受熱即行溶化，而被施術的人，往往就會暴斃的。

請巫師作法所應用的代價，每一次的規費是六銖，如無六銖，則六錢或六十士丁也可以。

（五顏六色的雨）

萍子

天降血雨，爲古代人民所極恐懼的，但以現代的科學知識解釋之，並無若何神秘之處。在一九二七年春季，法國南部曾降血雨一次。經用顯微鏡考察，知其中含有紅色之灰沙，係來自非洲撒哈拉大沙漠，被風吹過地中海者。又火山爆發時，亦能產生有色之雨點。從流星上落下之灰塵，亦有成爲顏色雨滴之可能。有時初次學飛之蝴蝶，其身上所存儲之顏色，遇暴風雨掃捲之，因而成爲各色之雨。故而不特有紅色之雨，自歷史記載上考之，有白雨，有黑雨，則由於風中包含有烟塵及黑色細砂之故。有黃雨，則因雨中含有松樹之花粉而成，此等現象，在我國境內，則不可見。

更有雨蛙或雨魚者，此事更奇，然亦不過爲旋風經瀑布或淺水時，將水中或泥中之魚或蛙捲昇天空再行下降而已。

游藝

紅極一時的小生 梅熹羅曼事件

前明星公司養成所裡的學員，自從戰事發生，金燄高占非等影人先後赴內地後，上海電影界復活下重攝影片，就此大感人材的缺乏。而正適電影界感到人材缺乏的環境，便有着一羣從前不甚得志的影人，在「蜀中無大將，廖化作先鋒」的情形下，幸運地做起主角，竄起在戰後的影壇。

梅熹就是男星中最幸運的一人，自陳雲裳應邀國聯公司來滬，與陳合演「木蘭從軍」一片，意想不到賣座之盛，空前絕後，風靡了各地的影迷，而陳雲裳梅熹兩人，從那時起，是一躍而爲影壇的紅人了。

一直到現在，梅熹的聲譽，依然不衰，最近傳聞梅熹私生活不大嚴肅，是否有其事，這裏且關開不提，而想把梅熹所有的羅曼史，作一較詳的吐露。

當梅熹還在明星養成所的時候，就有當時明星養成所裏另一學員歐陽飛莉向梅熹追求，提起歐陽飛莉，她的對象，本來是一個陳姓者及鄭姓者二人，但不知什麼緣故，歐陽小姐對於二個對象的熱情和誠意，竟一個亦不得了解和接受，這使她精神上感到很大的打擊，可是這個熱情的姑娘，對於異性的追求並不因此而氣餒，竟鼓足了勇氣，向梅熹示愛了。

那時候，梅熹在養成所同學中，因有人無意中說起他的面孔像金燄，因此引起明星當局的注意，在未畢業前，公司便讓他在「黃金穀」一片中擔任主角，並訂立三年合同，自然那事在明星同學中是很足自豪和被人羨慕的，對於歐陽的追求，當然極力想拒絕不理，最大的原因是恐怕被公司當局得悉後，妨礙他的前途，何況自己已是那麼的一個高個子，歐陽則是那樣矮小和纖弱的小個子，自然不是他終身伴侶的對象。

可是歐陽飛莉終於想盡種種追求的方法，甚至寫了一封纏綿哀怨以死爲要挾的情書給他，這使强硬的梅熹，不得不因此而感動了，後來歐陽飛莉離開明星公司，自己在播音界謀了一條出路，社會對於這位姑娘，亦很多人認識了，這樣，梅熹才眞心的愛上歐陽飛莉。

愛的熱度走上頂點，梅熹與歐陽飛莉就訂婚同居，此後，梅熹逐漸在電影界走紅起來。

以後有過一個時期，歐陽飛莉離開她的情人梅熹，那是在她跟新華歌舞團到朝鮮的時候，歐陽飛莉在朝鮮認識了一個巨商的兒子，兩人感情維持得相當好，後來新華歌舞團回到上海，這巨商的兒子也跟着歐陽飛莉來滬，並且答應歐陽到日本留學去，這當兒，歐陽飛莉自然要動搖了愛梅熹的心，這消息傳到了梅熹耳鼓中，就此與歐陽飛莉斷絕往來，之後，聽說梅熹一度追求過趙珍妮，當然這對於歐陽飛莉多少是帶些示威性質的。

但過後不久，梅熹與歐陽飛莉的感情又重復和好起來，然而，戀愛場中的男女，千變萬化，而在不多久以後，梅熹又與歐陽飛莉再度仳離了。

戰後，歐陽赴內地，而在與歐陽飛莉離開後的梅熹，後來就和另一位小姐結合，那位小姐據說最初本是富貴之家的姨太太，手頭有些積蓄，所以後來就愛上了梅熹，梅熹爲使其夫人求得些學問起見，乃囑進光華大華攻讀，所以一般人只知道梅熹的夫人，是一個大學裏的女學生，而不知道她以前還是一位富貴人家的姨太太呢。

陳雲裳的衣食住行 尤其待人接物和藹可親

從「木蘭從軍」到現在，整個的輿論界，誰都擁護着陳雲裳」的確，她是一個成功的姑娘，她是繼阮玲玉，胡蝶之後的無上女星。

她所以有今日的地位，決非偶然。寓悠游於學習，酷愛自然的前進生活，是造成她成功的主因。下面是她的生活狀況：

衣，陳雲裳在國聯，待遇當是很高了。按照一般女子的慣例，在這種情況下，當然衣必錦緞，食必珍饈；然而她不。不是她不會如此。而是不欲如此。她平時的衣着，不論質地，色調都很簡樸。布質的衣服，襯託出自然的美麗。她不願過分的人工裝飾來遮掩自然，這是最可愛的。

食，中國人對於吃菜，全神注重在「味」，可以說是合實際。現代人的食，應以『營養』爲依歸。只要日常稍加注意，更不需要特殊的進補。她吃的中菜，却採用西洋人的辦法，維他命，脂肪，蛋白質，配合得很好。（未完）

天然命館周子良算盤術遠方問卜神卦驚人

▲預知幼子離散▲

敝人韓河縣自治屯陳國鈞於前年八月曾赴哈道外正陽十五道街天然命館周子良術士處大批八字問卜周先生推斷本年六月間子宮受尅非死則離當時疑信參半並未注意熟料於今歲六月二十六日敝之獨生子德庫年十三歲敝父叔三人及敝只守此一子於該日出學之後竟私自出走至今杳無音信以爲死亡他方至此忽憶起周子良先生斷事如神殊屬欽佩乃祖父又急赴該館問卜先生又斷決無生命危險八十臘月見人得信想先生對於術學極有經驗推斷已往未來靈驗非常必能立竿見影故願爲諸君介紹如有不決之難事速往問卜禍福休咎前途吉凶必按卦指明解決一切難事也▲該館外埠通信問卦卦資二元先六次麻面[illegible]匯不失信用空函無效[illegible]關係重大按卦批明無悞。又該館對於合婚擇吉特研究大合婚須將男女雙方八字生辰年月日時寄來考察女子尅夫及女方妨障有無一因不可忽略[illegible]富貴貧賤不一實掃地掃帚星金苗三堂大吹天等重要妨碍不下二十餘星近來文明結婚者往往[illegible]而不作結成夫婦以致合婚擇吉不甚注意以致演成離婚騙婚私奔失和等種種婚變於家庭方面結果危害甚大推其原因皆由於背謬術學所致故欲求家庭圓滿和樂融子孫滿堂者必須憑術學以斷定之可趨吉避凶也（小合婚四元，大合婚六元嫁娶擇吉日八元）月鮮男女各國人士皆可通信卜疑也 外方天信批八字卜疑子良先生批斷不失信用直實無隱

敬謝哈市道外正陽十五道街國泰影院西鄰天然命館周術士周子良先生神卜指迷敝人顧原禎於明水縣東三十五里永興村開設海源湧燒鍋家兄顧原慶於康德五年赴哈作客時曾赴天然命館周子良先生處占卜及大批八字。經周先生批斷康德六年三十六歲多舍身家必有天災人禍危險萬分當時家兄對敝談論先生所斷之言二人皆疑信參半未以爲然孰料果於六年十月初六日夜半十一時未悉何故家兄及小姪十九歲並四歲被人殺害致死並搶去國幣千餘元[illegible]至今未破[illegible]周先生之神卜[illegible]毫無虛言也[illegible]

▲本埠占卦一元抽籤六角 細談五元 算命三元 小合婚三元 細談十元 大合婚五元 嫁娶擇吉十元[illegible]
明水縣海源湧燒鍋[illegible]

痢疾

一服立效

▲價目每瓶國幣八角

代理店正陽街西頭日夜交易五洲大藥房

總發行濱江正陽五道街泰華西藥商行

▲服法另有詳細說明

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祇有凱輯氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功効之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危
汚區厠所逞淫威
到處蚊蠅作媒介
飲食不潔禍難推
弱者喪生康轉弱
蔓蜒毒菌染着誰
患者本當求速治
安全預防免遭危

主治
瀉泄　瀑瀉腹痛　痢疾　赤痢　白痢　急痢　寒火痢　疫性痢　烟後痢　及一切久醫不効重程痢疾泄瀉　可作試服一次即能起死回生

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

成蔭李師醫

科齒

電話九六四〇番

哈市道裏外國七道街五號
備有愛克斯光照片診療
治療齒科各病症及鑲牙
接診時早晨十至一午後三至六止
診休日期星

哈爾濱馬迭爾旅館

道裏中央大街一二一號　電報掛號哈爾濱馬迭爾
哈爾濱唯一之大旅館一位於繁盛中心地點
房間不帶浴室者每天由四元至八元
房間帶浴室並設有電話者每天由五元至十元
住過一個月者按八折計算長期住者則減價面商
每飯店咖啡備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由兩元起碼
旅館附設：電影院打球酒吧男女理髮

松島日語學院

民生部認可

招生 一二年級 新生及插班生

函索簡章納郵票二份即寄

校址：哈爾濱道外中十一道街
電話：九八八一番

四合公運靈啟事

啓者敝賑房專運各處靈柩歷有年所手續敏捷信用昭著已爲各界所佳許今逢冬令價目特別減低凡在哈以及外埠各義地浮厝各省及上海等地靈柩遺骨等有願運回原籍者即請到敝賑房接洽不勝歡迎之至

地址道外豐潤南大六道街路西五號院內（中央舞台東隔壁）借用電話九一二七番

四合公運輸賑房啓

醫士吳拉合 內科診療所

本醫士專門神經病精神病心臟病一般內科及並設有電氣治療科化驗室及X愛克司光透視照像專爲滿人患病者起見接診時聘有滿人接洽

砲隊街一五三號電話：四九八二

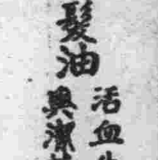
接診時間上午九時至十一時　下午四時至六時

雙順成皮鞋店

工精料實價格低廉

道裏中國十二道街路北九號

我愛雙妹老牌



廣生行出品

生髮油　活血生髮　與濃芬芳
雪花膏　潤澤肌膚　容顏白嫩
美髮霜　潔滑不膩　美髮良劑
固髮膠　理髮常新　終日齊整

哈爾濱代理處　東發合　永和盛　東和利　恒順公　信衡商店　同發隆　福豐號　益發合　同興大　世一堂　永昌盛　福綸商店　公和利　恒順昌

指甲水　鮮艷指甲　助增美觀
陣陣香　香味幽雅　陣陣撲鼻
雙妹嚜牙膏　消毒殺菌　雪齒固牙
千日香　香幽耐久　濃馥芬芳

總發行所　營口　奉天　廣生行啓

各埠商店均有代售